

CRONICA	Págs. 1, 2, 3 y 4	DEPORTES	Págs. 13, 14 y 15
REDACCION	5	GENERALES	16
POLITICA	6	TURF	17
PROVINCIALES	7	TEATROS	17 y 19
SOCIALES	8 y 9	CLASIFICADOS	18
CABLES	10 y 11	MAGAZINE	20
GRABADOS	12		

**TIEMPO PARA SANTIAGO:**  
BUENO, ALGO NUBOSO.  
TEMPERATURA DE AYER:  
Máxima: 23,7 grados C. a las 13 horas 43 minutos.  
Mínima: 9,5 grados C. a las 6 horas 13 minutos.  
Hoy: Máxima: 23,7 grados C. a las 13 horas 43 minutos.  
Mínima: 9,5 grados C. a las 6 horas 13 minutos.  
Luna: Saldrá a las 14 horas 14 minutos y se pondrá a las 14 horas 14 minutos.  
Cuarto menguante el día 6 de noviembre.

## Cámara despachó proyecto de bonificación para los Empleados Públicos y Semifiscales

### EL CONSEJO DE GABINETE FUE CITADO PARA HOY

Para hoy a las 11 horas ha sido convocado al Consejo de Gabinete por S. E. el Presidente de la República.

En esta reunión cada Secretario de Estado dará a conocer su opinión sobre el proyecto de Esquema Único de Sueldos para los funcionarios de la Administración Pública, Fuerzas Armadas, Semifiscales y de Administración Autónoma.

**EGRESADOS RECIBIRAN HOY SUS TITULOS EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE**  
Egresados de diversas Facultades de la Universidad de Chile, recibirán hoy sus títulos.

**MINISTRO BARRIOS VIAJO AYER AL SUR**  
Para visitar numerosos establecimientos hospitalarios de la región austral viajó ayer directamente a Puerto Montt el Ministro de Salud, doctor Raúl Barrios.



**NADA CONCRETO EN EL ROMANCE PRINCESCO** — La Princesa Margarita no aparece sonriente esta vez y da muestras de retirarse apresuradamente de casa de sus amigos los esposos Lowther, donde tuvo su segunda entrevista en el término de doce horas con el capitán Peter Townsend. Anteriormente había conversado con él en Clarence House durante cerca de una hora y media. La Instantánea muestra a la Princesa al dirigirse a Clarence House; Townsend se retiró 20 minutos más tarde. El varón que aparece en la fotografía es el dueño de casa, John Lowther. — (Radiofoto de United Press).

## ELLA SERA DE \$ 25.000 PARA LOS JUBILADOS

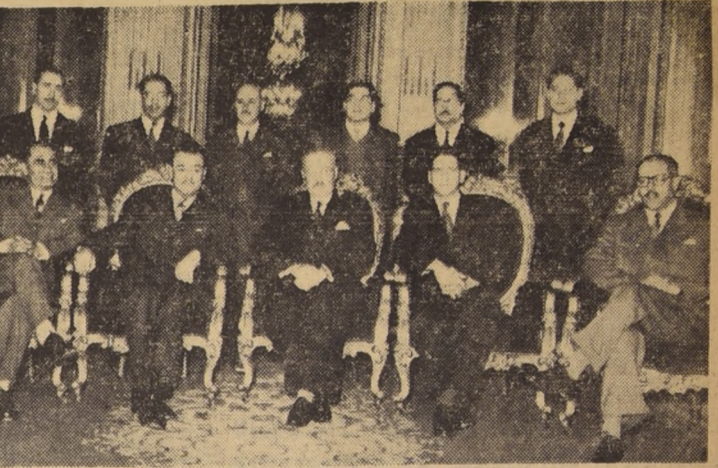
La Cámara de Diputados despachó ayer el proyecto del Ejecutivo que concede una bonificación compensatoria del alza del costo de la vida —dice el art. 1º del proyecto aprobado—, equivalente al 35 por ciento de los sueldos bases, más los reajustes legales hasta 1955 del personal de la Administración Pública, Poder Judicial, enseñanza universitaria, secundaria especial, primaria, Fuerzas Armadas y Carabineros, Municipalidades, Ferrocarriles del Estado, Empresa Marítima del Estado, Empresa Nacional de Transportes Colectivos, personal del Censo del Servicio Nacional de Estadística pagado a giro y Servicio Nacional de Salud, de los jornales de los obreros fiscales, sean éstos personales de planta o a contrata, y de los sueldos o jornales de los empleados y obreros particulares que se desempeñan en las mismas reparticiones.

**EXTENSION DEL BENEFICIO** — El beneficio anterior —dice el artículo segundo— comprenderá a los sueldos bases, más los reajustes hasta la fecha, inferiores a 70 mil pesos mensuales, y a los que excedan esta cantidad se les aplicará el porcentaje señalado sólo hasta la concurrencia de ella, no restando de bonificación sobre el exceso.

**SEMIFISCALES** — En virtud del artículo 3º se autoriza a las Instituciones semifiscales y demás organismos o empresas fiscales o semifiscales de administración autónoma y a las empresas eléctricas intervenidas por el Estado para conceder a su personal la bonificación compensatoria de hasta un 35 por ciento, con cargo a sus propios recursos y en la medida que lo permitan sus disponibilidades, para cuyo efecto se entenderán modificados sus presupuestos, y tomando en consideración las bases señaladas en los artículos 1º y 2º de la presente ley, cuyos límites no podrán ser excedidos. Para calcular la bonificación en ningún caso podrán considerarse las gratificaciones u otro tipo de remuneraciones transitorias.

**SE CONSIDERARA SUELDO** — Por 45 votos contra 36. (A la página 2, columna 6)

## Misión económica boliviana con S. E.



Los miembros de la Delegación Boliviana que estudia la ampliación del Tratado de Complementación Económica con Chile, fueron recibidos en audiencia especial por el Presidente de la República, en la mañana de ayer. En el grabado el Excmo. señor Ibáñez con el Embajador de Bolivia en Chile, señor Fernando Iturralde, jefe de la Delegación, señor Miguel Guibert, y sus integrantes señores Javier Santibáñez, Manuel Mercado, Gustavo Sánchez, Alfredo Álvarez, Julio Equino y Eduardo Hinojosa, gerente general de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

## UN MILLON 700 MIL LITROS MENSUALES DE GASOLINA ENTREGARA BOLIVIA A CHILE

Diez millones de dólares invertirán en oleoducto que empalma con Arica

Chile estudiando la ampliación del Tratado de Complementación Económica firmado en Arica. Sus estudios los realizó en Estados Unidos y obtuvo su título en Ingeniería de Petróleo en la Universidad de Pensilvania.

Comenzó expresando a LA NACION que "a mediados de 1952 la producción de petróleo crudo en Bolivia era de mil doscientos barriles diarios, habiendo resuelto entonces el Gobierno del Presidente Paz Estenssoro dar todo impulso a esta importante industria". Expresó que en aquella ocasión se trazo un plan denominado "1953" que establecía la adquisición de equipos de perforación y materiales complementarios, para poder perforar determinado número de pozos y alcanzar un volumen de producción que su país dispone en la actualidad de once equipos modernos para la perforación de pozos, cuatro de ellos adquiridos a principios de año y remarcó el sistema de distribución al que ha dado margen el levantamiento de nuevos oleoductos y economizar a la institución.

A las 14 horas de hoy regresará a los Estados Unidos el avión DC-4 del Military Air Transport Service (MATS), de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, que condujo a Chile los restos mortales del señor Carlos Dávila, ex Director de este diario y Secretario de la Organización de Estados Americanos.

## LA SEÑORA DE DAVILA REGRESA HOY A EE. UU.

A bordo de dicha nave aérea viajarán la señora Frances Adams, esposa de Dávila, la señora Paz Dávila de Aróstegui, la señorita Adeline Moore Adams, el coronel don Aníbal Solimihac, jefe de la Misión Aérea de Chile en Washington; el comandante don Santiago Polanco, Agregado Militar Adyunto a la Embajada de Chile en los Estados Unidos; el señor Alejandro Orfila, Jefe de Relaciones Públicas de la Unión Panamericana y secretario del señor Dávila, y el señor William Bowler, del Servicio de Protocolo del Departamento de Estado norteamericano.

## La Cámara de los Comunes no trató el idilio real de Margarita con Townsend

LONDRES, 25.— (UP).— (Por Gene Patterson).— La Princesa Margarita, con la ayuda del Primer Ministro, Sir Anthony Eden, viajó hoy su secreto acerca de si se casará o no con el capitán Peter Townsend.

El secretario de Estado se impondrá en el terreno, de las necesidades de los hospitales y centros de salud, de la situación del personal y de las reparticiones que deben realizarse a algunos edificios cuyo estado constituye un serio peligro para la totalidad de los enfermos.

En la Cámara de los Comunes sobre el asunto. La Princesa se vio con Townsend nuevamente hoy, pero no ha tomado una resolución definitiva. Una fuente informada dijo que "pasará algún tiempo" antes que se tenga la respuesta final.

El "Daily Express" de Lord Beaverbrook, dijo abiertamente esta mañana que Margarita y Townsend seguirán adelante con sus planes de matrimonio.



Eduardo Hinojosa Acha, gerente general de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, al ser entrevistado por LA NACION analizó las proyecciones de la producción petrolera de su país.

## S. Chacur explica hoy a la prensa los alcances de sus inversiones

Don H. Walker formula declaraciones a "La Nación"

Ayer en la tarde llegó a Santiago el ciudadano sirio-argentino don Selim Chacur quien viene a activar personalmente la negociación para internar, como aportes de capital, quinientos automóviles de distintas marcas y modelos.

El "Daily Express" de Lord Beaverbrook, dijo abiertamente esta mañana que Margarita y Townsend seguirán adelante con sus planes de matrimonio.

—Me pidieron en seguida que le diera información a nuestros reporteros la siguiente declaración: "No soy hombre de negocios ni tengo los conocimientos ni aptitudes necesarias para dirigir asuntos complejos como los de que se trata. —Mi actuación ha sido muy sencilla. —Un antiguo cliente mío me pidió que recibiera al señor Chacur quien deseaba consultarme sobre cuestiones legales. Accedí a ello y el señor Chacur me exhibió certificados del Gobierno de Bolivia que acreditan sus actividades industriales en ese país y la forma correcta en que había dado cumplimiento a sus compromisos. —Me pidieron en seguida que le diera información a nuestros reporteros la siguiente declaración: (A la página 2, columna 1)

## LAS PETICIONES DE LA CEPCH ESTUDIARON LOS MINISTROS DEL TRABAJO Y SALUD PUBLICA

Los Ministros del Trabajo y Salud Pública, general Eduardo Yáñez y doctor Raúl Barrios, se reunieron hoy para estudiar las peticiones formuladas por la CEPCH que se entregó con el Ministro Yáñez.

Entre las preguntas dirigidas al Gobierno, figuraba una con el número 61, presentada por el laborista Marcus Lipton que representaba al distrito de Lambeth, en el que vive el Arzobispo de Canterbury, contrario a la boda de la Princesa.

Entre las preguntas dirigidas al Gobierno, figuraba una con el número 61, presentada por el laborista Marcus Lipton que representaba al distrito de Lambeth, en el que vive el Arzobispo de Canterbury, contrario a la boda de la Princesa.

## FIRMA CHECA OFRECE MAQUINARIA AGRICOLA A CAMBIO DE SALITRE

Diferentes acuerdos tomó ayer CONDECOR

El aspecto legal de cada uno de los acuerdos que estaba en estudio se consideró la inclusión de mercaderías que se importarán con los dólares libre procedentes de las exportaciones de salitre cristalizado, ferromanganeso y hierro.

## Incluirán en Convocatoria proyecto que mejora rentas al Registro Civil

También pedirán inclusión de la amnistía

El Ejecutivo enviará al Congreso un proyecto de ley que incluya en la actual Convocatoria Extraordinaria de sesiones de esa Corporación, del proyecto que mejora las rentas del personal de la Dirección General del Registro Civil.

Al formular este anuncio, el Secretario General de Gobierno señor Mario Ciudad Vázquez, expuso la posibilidad de que hoy sean enviados al Congreso otros proyectos de ley que se presenten en el curso de la misma convocatoria.

Asimismo, el Secretario General de Gobierno señor Mario Ciudad Vázquez, expuso la posibilidad de que hoy sean enviados al Congreso otros proyectos de ley que se presenten en el curso de la misma convocatoria.

### PARA toda LA FAMILIA

**Licuador Fracmo**

- DESMENUZA
- TRITURA
- MEZCLA
- MUELE
- BATE

ADQUIERA EL SUYO DONDE EL DISTRIBUIDOR MAS CERCA DE SU CASA

Garantía de fábrica toda clase de repuestos

LICUADOR "FRACMO" POR SU PRESTIGIO INTERNACIONAL SE IMPONE EN TODO HOGAR

## SE NECESITA PERSONAL DE OPERARIOS

PARA OCUPAR LAS ULTIMAS 9 VACANTES EN LA PLANTA DE LECHE

### SOPROLE

PRESENTARSE DE 8 A 3 P. M., EN

Diagonal Santa Elena N° 2605

CON ANTECEDENTES Y RECOMENDACIONES

## TERNOS \$ 400 C/U

En modernísimas máquinas electrónicas, recién llegadas de U. S. A., Capital, le limpia EN SECO su ambo por \$ 400 —

Técnicos norteamericanos a cargo de la planta, le garantizan un trabajo de calidad excepcional.

Además, maquinaria especial para el perfecto lavado en seco de ropa de señoras.

### LIMPIADOS EN SECO CAPITOL

MONEDA 1025 (Subterráneo) Frente a la Cia. de Teléfonos.

## HOTEL O'HIGGINS

VIÑA DEL MAR

Mantendrá 10% descuento durante el week-end del 29 de octubre al 2 de noviembre, por lo que ruega a sus clientes hacer sus reservas con anticipación.

### Administración Pública

**PRESENCIA.** — El Intendente de Tarapacá se entrevistó con el Excmo. señor Ibañez a quien le informó sobre la instalación de una nueva base ballena en la provincia. Esta será instalada por INDUS en los alrededores de Iquique.

En audiencia especial el Presidente de la República recibió al Ministro de Israel Dr. Arich León Kubov, a quien acompañó el Encargado de Negocios en Chile doctor Samuel Goren.

El Ministro entregó a S. E. un ejemplar en castellano del libro "Tribus Perdidas", de que es autor el Presidente de Israel, Ben Zvi.

**CANCELERIA.** — Los miembros de la Comisión Económica Boliviana, acompañados del Embajador Iturralde Chinel fueron recibidos en audiencia especial por el Presidente de la República.

En la tarde esta Comisión tuvo una nueva reunión con los delegados chilenos.

**INTERIOR.** — El Subsecretario don Carlos Ferrer informó que por Decreto Supremo N.º 4.692 había sido designado Director en propiedad de la Dirección de Informaciones del Estado don Gastón Acuña.

El señor Acuña subrogaba en este cargo al señor Santiago del Campo.

El General Director de Carabineros, don Jorge Ardiles Galdames se encuentra delicado de salud y hace uso de licencia médica.

Es subrogado en sus funciones por el Subdirector, general Tulio Vidal.

**DEFENSA NACIONAL.** — El Ministro de Defensa Nacional presidió ayer el Consejo Superior de Defensa, en el cual se trató del presupuesto en dólares del Ministerio a su cargo para el próximo año.

Próximamente realizarán un raid de instrucción a Antofagasta los aviones a chorro Vampire de la FACH, bajo el mando del Comandante de Escuadrilla don Humberto Maggioletti.

**OBRAS PUBLICAS.** — El Consejo de Comercio Exterior aprobó una solicitud previa del Ministerio de Obras Públicas para la importación de 30.000 medidores de agua potable para la Empresa de Agua Potable de Santiago, por la suma de US\$ 45.246.

### DIRECTOR GENERAL DEL TRABAJO BUSCARA SOLUCION AL CONFLICTO DE LA PLANTA LECHERA SOPROLE

Los abogados señores Mario Fuenzalida y Eduardo Long, presentaron ayer el recurso de excarcelación en favor del dirigente sindical de la SOPROLE, señor Manuel Vargas, y el magistrado del Segundo Juzgado deberá resolver esta tarde. Por otra parte, el conflicto entre el personal y la gerencia se mantiene estacionario. Los obreros mantienen sus puntos de vista, en el sentido de que debe retirarse la totalidad del personal a su trabajo. Sobre esa base, prosiguen las conversaciones conciliatorias.

**CASI SOLUCIONADO.** — El Ministro Yañez, encargado al Director General de Trabajo don Severo Samaniego, que tomara contacto con las partes, a fin de buscar, rápidamente, una fórmula que zanje todas las dificultades. El señor Samaniego estudió ayer mismo todos los

antecedentes, y hoy conversará con los directores del Sindicato Soprole y con la gerencia de esa firma.

### MINISTRO VIDELA SE REUNIO AYER CON LOS JEFES DE LA AVIACION

En la tarde de ayer, el Ministro de Defensa Nacional sostuvo una reunión en su gabinete de trabajo con el Alto Mando de la Fuerza Aérea de Chile.

En esta oportunidad se trataron asuntos internos de la institución y asistieron a ella el Comandante en Jefe de la FACH, general don Diego Barros, los jefes de reparticiones, el Subsecretario de Aviación, coronel don Juan Belenguer, y los comandantes y segundos comandantes de las unidades aéreas de guarnición en Santiago.

### FECHAS PARA PAGO DE LAS PENSIONES EN CARABINEROS

La Caja de los Carabineros ha fijado las siguientes fechas para el pago de las pensiones del mes de octubre:

Día martes 25, suboficiales y tropa, desde el N.º 1 al N.º 8.000.

Día miércoles 26, suboficiales y tropa desde el N.º 9.000 adelante.

Jueves 27, montepíos.

Viernes 28, jefes y oficiales (en el Circuito, Catedral N.º 1313, en horario acostumbrado).

Este orden no será alterado y advertir a los pensionados que la Caja no pagará reaguados el día sábado. El horario de atención al público es de 9 a 11, 30 horas y de 13,30 a 17 horas.

### FIRMA...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

que pueden ser autorizadas las operaciones ducidas que tengan la aprobación del Departamento de Industrias de ese Ministerio.

También fue recibido el Decreto 1.041, que aprueba el aporte de capital por 30 mil dólares a los señores Rafael Llanza y Andrés García para instalar en Santiago una empresa de taxis.

Además figura el Decreto N.º 1.048 que autoriza la inversión de 5.600.000 francos a la firma Tubest S. A., para establecer en el país una fábrica de tapos flexibles, metales y textiles.

Finalmente, el Decreto 525, que fija en \$ 260 las prestaciones que deberán pagar los importadores de mantuquillo por cada kilo de este producto y otro que autoriza al señor Guillermo Reichman interior 15.000 dólares en vehículos destinados a plantaciones de pinos.

**PETICION DE LA LAN.** — Por su parte la Línea Aérea Nacional, presentó al consideración del CONDECOR cinco solicitudes para importar repuestos para sus aviones hasta por sesientos mil dólares.

El Comité de Licores de la Asociación de Importadores presentó a este organismo un reclamo contra la firma Philco, por la internación de una partida de whisky. Sostiene este comité que la operación es ilegal.

En el Consejo de ayer se tomó nota de una resolución ministerial que faculta a CONDECOR para autorizar a la firma Alfredo Leyda la exportación de 10.000 toneladas de sulfato a Inglaterra, por 30 mil dólares.

### Distinción a pilotos de EE. UU.



A las 19.30 horas de ayer se efectuó en el Club de la Fuerza Aérea la ceremonia de entrega de los diplomas y pichas de "Pilotos Honorarios" de la Fuerza Aérea a los capitanes de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, Walter L. Jones y William G. Starr, piloto y copiloto del avión que trajo a Chile los restos de don Carlos Davila. Hicieron entrega de las distinciones el Comandante en Jefe de la FACH, General Diego Barros y el coronel Aníbal Soliminas, jefe de la Misión Aérea de Chile en Washington. Hizo uso de la palabra el general Barros y agradeció el capitán Jones. Asistieron al acto altos jefes de la institución y oficiales de la Misión Aérea de los Estados Unidos. En el grabado, el momento en que el general Barros coloca la picha de la FACH en el pecho del capitán Jones.

### Actividades Culturales

**CONFERENCIAS**

**EN LA SALA "VALENTIN LETELLIER"** se llevará a efecto hoy, a las 19 horas, la última conferencia del ciclo "Tres días con la Literatura Francesa". En esta oportunidad el señor Roger Parelou disertará sobre el tema: "Esbozo de una loca geografía literaria de Francia".

**UN FORO SOBRE LOS FINES DE LA ENSEÑANZA SECUNDARIA** se realizará mañana a las 18 horas, en el Liceo N.º 1 de Niñas.

**EL CATECUMENICO PERUANO** Dr. Alfonso Benavides, hablará hoy, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letellier sobre "El nacionalismo, el imperialismo y el internacionalismo en el pensamiento americano".

**EN EL INSTITUTO CHILENO - NORTEAMERICANO, DE CULTURA** se llevará a efecto hoy un foro, bajo la dirección del escritor Ernesto Montenegro. Este foro se desarrollará acerca de "La influencia de los autores norteamericanos en la literatura chilena".

**EL CRITICO Y PERIODISTA JUAN DE LUIGI**, dará mañana una conferencia en el Instituto Chileno Arabe de Cultura. Su disertación será sobre el tema: "Cecoco d'Ascoli y la influencia árabe en Toscana en 1300".

**EXPOSICIONES**

**EN LA SALA DEL MINISTERIO DE EDUCACION** está abierta la exposición pictórica del profesor Luis Riquelme.

**EN LA SALA DEL BANCO DE CHILE**, expone la artista Elena Montero.

**EN LA SALA DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE** se encuentra abierta una muestra retrospectiva de la obra del artista nacional Hermosilla Alvarez.

**EN TALLER 14** se expone un conjunto de dibujos y cerámicas de Ricardo Iriarzuval.

**EN EL INSTITUTO CHILENO - ALEMÁN DE CULTURA**, se encuentra abierta la exposición de arte alemán contemporáneo.

**EN EL PATIO ORIENTE DE LA CASA CENTRAL**, continúa abierta la exposición de Material Científico y Didáctico, patrocinado por diversas firmas extranjeras bajo el auspicio de la Universidad de Chile.

**CONCIERTOS**

A las 19 horas de hoy el Coro de la Universidad de Chile ofrecerá un concierto en el Salón de Honor de la Casa de Bello, bajo la dirección de Marco Dussi y el patrocinio del Depto. de Estudios Científicos y Artes Musicales de la Universidad, el concierto consulta obras desde Palestrina a Villa-Lobos, por el conjunto de madrigalistas; obras de Ingegneri y Letellier y Canciones de Navidad.

### INSTITUTO NACIONAL FIJO LA FECHA PARA LOS EXAMENES PREVIOS

La dirección del Instituto Nacional ha fijado el sábado 12 de noviembre a las 14.30 horas para rendir los exámenes previos de los alumnos de Colegios Particulares y de clases privadas autorizados por la Dirección General de Educación Secundaria.

Los Colegios Particulares son los siguientes: Escuela Italiana, Camilo Ortúzar; Instituto Hebreo; Liceo Nocturno Mixto Monsenor Valenzuela; Instituto Luis Campino; Colegio San Ignacio; San Pedro Nolasco y Liceo Nocturno Presidente Balmaceda.

Los estudiantes deberán presentar su carnet de identidad. Otros antecedentes pueden consultarse en la secretaría del Instituto Nacional, Arturo Prat N.º 53, de 10 a 12 horas.

### DEUDORES DE LAS CAJAS NO PODRAN RENOVAR LAS PATENTES MUNICIPALES

Una importante resolución de la Contraloría General de la República, determina que los comerciantes que traten de obtener o renovar patentes municipales, deberán presentar certificados que acrediten, en forma fehaciente, que se encuentran al día con las Cajas de Previsión. Por esa razón, en las diferentes oficinas del Servicio de Seguro Social, se están proporcionando certificados a la industria y al comercio, que manifiestan los requisitos que deben cumplir los comerciantes que quieren renovar sus patentes municipales, en el aspecto previsional.

La disposición de la Contraloría obliga a las Municipalidades y Tesorerías de todo el país, a no extender ninguna solicitud de patente que no cumpla con este importante requisito.

### EX ALUMNAS DE LA ESCUELA NORMAL DE ANGOL SE REUNEN

El próximo viernes, a las 19 horas, en Agustinas 1901, se reunirá el Centro de ex alumnas de la Escuela Normal de Angol residentes en Santiago. En esta ocasión, la vicepresidente dará cuenta de las conclusiones de ex alumnas, verificadas entre los días 10 y 11 de octubre, próximo pasado, en Angol.

### Cámara...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

Se acordó que la bonificación sea considerada sueldo para todos los efectos legales, se pagará a contar del 1.º de julio de 1955 y se considerará como anticipo de las remuneraciones mensuales que en definitiva se determinen y desde la fecha de vigencia de estas últimas.

Esta disposición del Ejecutivo, que formuló indicación para que la bonificación fuera considerada como gratificación, independiente del sueldo.

Con lo aprobado según se informó, el proyecto, cuyo costo se estima en 10 mil millones de pesos, quedó desfinanciado en dos mil millones de pesos.

**JUBILADOS.** — Por 78 votos contra 8, se aprobó conceder una bonificación de 25 mil pesos a los beneficiados con el monto de jubilación, retiro y montepío que será pagada por la Tesorería respectiva sin necesidad de decreto; pero no gozarán de este beneficio las pensiones que excedan de tres sueldos vitales mensuales del departamento de Santiago.

**EXCEPCIONES.** — Se exceptúan de las disposiciones de la presente ley de oficiales y tripulantes de la Empresa Marítima del Estado.

**DIPLOMATICOS.** — No gozarán de la bonificación el personal cuyos sueldos sean pagados en oro o moneda extranjera.

**RECHAZO.** — Se rechazó el artículo que disponía que la diferencia correspondiente al primer mes de aumento de sueldos y jornales no incrementaría los fondos de las Cajas de Previsión y pasaría a Rentas Generales de la Nación.

**DIETA.** — También se aumentaron en 40 mil pesos los gastos de secretaría de los parlamentarios, con lo cual la Dieta Parlamentaria quedó en 100 mil pesos mensuales.

La bonificación también se hizo extensiva al personal del Congreso Nacional.

**FINANCIAMIENTO.** — Se aprobó el proyecto del Ejecutivo y aprobado por la Comisión de Hacienda de la Cámara.

Al efecto, se emitirán bonos, se convertirán y consolidarán deudas del Fisco, etc.

Los derechos de internación y otros que se perciben por las aduanas, que afectan a las mercancías, cuya importación se haya autorizado con cambio libre o en conformidad al régimen de la ley N.º 9.270, se pagarán en moneda corriente con el recargo que fija el artículo 1.º de la República sobre la base del promedio de las cotizaciones del cambio libre, en el mes de septiembre de 1955.

El mismo tipo de cambio servirá de base para determinar el valor en moneda corriente de dichas mercancías, para los efectos de los impuestos que recaen sobre el valor de las mercancías internadas.

Toda otra tasa, aparte de las señaladas, cuyo valor haya sido fijado en moneda legal y cuyo cobro le haya sido encomendado por la ley a la Aduana, se pagará en moneda corriente con el recargo que se refiere al inciso primero de este artículo.

A la sesión concurre el Ministro de Hacienda y Economía, don Oscar Héctor.

Este proyecto pasará ahora al Senado, para cumplir allí su segundo trámite constitucional.

**URGENCIA.** — Por unanimidad, se calificó de "simple" (despacho dentro de 30 días) la urgencia hecha presente por el Ejecutivo para el proyecto que autoriza la reducción en un 20 por ciento del personal de la Administración Pública.

**INCLUSION.** — No se alcanzó a dar cuenta, según una información de presidente de la Cámara, de un oficio del Ejecutivo, por el cual se incluye en la convocatoria el proyecto que beneficia a las personas que se inscriben al Registro Civil e Identificación.

### ACEPTADO RETIRO DE OFICIALES DE LA FACH

Fue aceptado el expediente de retiro de las filas de la Fuerza Aérea presentado por el coronel don Aviación ingeniero don Andrés Martínez, quien cumplió 35 años de servicios en la institución.

Extraoficialmente se ha sabido que a fines del presente año será llamado al retiro el coronel de Aviación ingeniero don Pedro Lovy.

### MINISTRO B. VIDELA VIAJA A CONCEPCION

Mañana jueves 17 viajará a Concepción y Talcahuano el Ministro de Defensa Nacional, coronel don Benjamin Videla, con el objeto de hacer una visita inspectiva a los regimientos de cuartel en esas ciudades.

El Ministro Videla, visitará también las instalaciones navales del Apostadero de Talcahuano. Regresará a la capital el viernes 28.

### MINISTRO SCHWERTER VIAJO AYER A ANCUD

En la mañana de ayer se dirigió a Ancud el Ministro de Obras Públicas, General don Alejandro Schwertler, acompañado de funcionarios de la Dirección de Viabilidad y Arquitectura.

El Ministro Schwertler hará visitas inspectivas a las obras

### Un millón 700...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

ción que genera unos novecientos millones de bolívines por concepto de fideicomiso.

**NUEVOS MERCADOS.** — El gerente de YPPB se refirió luego al intercambio internacional que sobre la base de petróleo ha impulsado el país, manifestando que en este momento, Bolivia está exportando a la Argentina un promedio de dos mil quinientos barriles diarios de petróleo crudo, volumen que se incrementará a partir de enero próximo, una vez que ese país tenga las instalaciones necesarias y los medios económicos para transportar para este destino los volúmenes de petróleo superiores. En cuanto respecta a los productos refinados —dijo—, mi país viene exportando a Brasil un promedio mensual de un millón doscientos cincuenta mil litros mensuales, entre gasolina automotriz y kerosene, cantidad que también se aumentará hasta los millones de litros mensuales que comienzan a partir de junio del año que viene.

**INTERCAMBIO CON CHILE.** — Sobre el particular manifestó el ingeniero Hinojosa que "toda la opinión pública de este país tan hospitalario, seguramente ya tiene conocimiento de que venimos exportando un millón cuatrocientos mil litros mensuales de gasolina automotriz para el consumo de la provincia de Antofagasta. Es factible que, —agregó—, esta cifra pueda aumentarse hasta totalizar un millón setecientos mil litros por mes".

Agregó que se han registrado "pequeños volúmenes de exportación para las necesidades del Obaco, en Paraguay y se realizan conversaciones para satisfacer necesidades de combustible en las provincias de Puno, Utiaca y Guzco, en el Perú. Este último por un equivalente aproximado de un millón trescientos mil litros mensuales de petróleo crudo".

**POSIBILIDADES FUTURAS.** — Más adelante el ingeniero Hinojosa declaró que "hasta 1953, Bolivia importaba productos petrolíferos por un valor total de ocho millones de dólares anuales. Actualmente —subrayó—, no se importa absolutamente nada de este tipo y mi país está exportando petróleo crudo y derivados por un valor total aproximado de seis millones de dólares. Esto quiere significar —expresó— que en dos años y medio el petróleo ha representado para mi país una ganancia de ochocientos mil millones de dólares, ocho por ciento de las necesidades de este país para el desarrollo de la industria de exportación".

El ingeniero Hinojosa manifestó que el producto de petróleo que se está produciendo en el momento actual, se está terminando las instalaciones de dos estaciones de bombeo para este producto, confidando en efectuar las primeras pruebas de arrullos a fines de diciembre próximo, para comenzar las operaciones de explotación de petróleo en el yacimiento de Cerro de los Hornos, en un área de 370 Km. cuadrado de siete millones de hectáreas. La construcción de esta estación de bombeo, que se halla a una distancia de 150 Km. de la longitud de 370 Km. cuadrado de siete millones de hectáreas, se inició en el mes de febrero de este año y se prevé que en cuatro meses y medio se termine.

**EXPORTACION A ARGENTINA.** — En relación con el acuerdo suscrito con ese país, en Villa María, provincia de Sta. Fe, declaró el ingeniero Hinojosa que "todos los estudios han sido concluidos y la firma de la iniciación de los trabajos se suscribió antes de fin de año. Ya se ha calculado que la construcción de esta —dijo—, demandará un valor de 10 millones de dólares, pudiendo hacerse hasta cincuenta mil hectáreas de petróleo crudo".

El gerente de YPPB, dijo también que en el próximo año se iniciará la explotación de petróleo en las provincias de Tarija y Misiones, en el Perú de los cuales el Gobierno de su país "está realizando actualmente una cursa de negociación petrolera, siendo posible que ella sea aprobada a principios de este año. Esta explotación de petróleo expresando, dada la importancia necesaria para la industria de hidrocarburos, contemplada en el acuerdo suscrito, se prevé que en este efecto, el país ha obtenido un valor de 10 millones de dólares en cuatro zonas, una de ellas para Tacumayo, Petrolera de las Yungas, y las otras tres para las provincias de Tarija y Misiones, en el Perú, en el caso de que se apruebe el convenio suscrito".

### Bimillionario

En la tarde de ayer ocurrió en el aeropuerto de Cerillos un accidente en un nuevo "bimillionario" de aeronave, don Oscar Héctor. El piloto comandante don Oscar Héctor, quien cumplió el día 1945, fecha en que obtuvo su brevet de aviación, actividad profesional que el señor Héctor entregó su matrícula en bien de la Línea Aérea Nacional.

que se construyen en la provincia de Chero que son de gran importancia para ella.

### S. Chacur explica... (De la 1.a página)

mas sobre la legislación relacionada a internación de capitales y que le redactara las correspondientes solicitudes. Así lo hizo.

Para mayor seguridad acudió varias veces ante el Secretario del Comité de Inversiones y recibió sugerencias que encontró muy razonables sobre modificaciones de la primitiva presentación del señor Chacur. Tuvo con este motivo, oportunidad de exponer a dicho funcionario que, en mi papel de abogado, no prescribo mis servicios profesionales en cualquier cosa que no consultara ante todo el interés de la economía nacional.

Supongo —agregó— que no habrá una sola persona en el país que crea que a un hombre de oposición, como yo, lo buscare a señor Chacur en razón de sus influencias ante el Gobierno.

Por lo demás, si fueran efectivas las bases de la negociación tales como las han presentado algunos diarios, yo sería el primero en condenarla como contraria al interés público. Pero debo declarar con la franqueza que acostumbro que esas publicaciones han sido incompletas, que no se han tratado diversos aspectos del asunto. Así, nada he informado sobre la enorme importancia que tendría para el país la industria propuesta por el señor Chacur y que exige enormes capitales. Nada he informado tampoco de las medidas de resguardo que adoptó el Decreto Supremo para impedir que sean eludidos los fines a que se destinan las inversiones.

En resumen, —agregó—, no he tratado los aspectos comerciales de la negociación; pero sí he creído cumplir un deber de abogado al informar sobre una legislación que estimo de la mayor importancia para el país, como es la referente a la internación de capitales extranjeros".

**UNIVERSIDAD DE CHILE ESCUELA DE MEDICINA**

De acuerdo a la Ley N.º 10.222, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente:

**CATEDRA DE MEDICINA "B" (Profesor Arendano).**

1 Ayudante 2.º, Grado 5.º, con 2 horas diarias de trabajo, (con especial dedicación a Endocrinología).

Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el 11 de noviembre próximo, inclusive, en la Dirección de la Escuela de Medicina, Independencia N.º 1023.

Santiago, 24 de octubre de 1955.

### LA LECHE EN POLVO ES TAN BUENA COMO LA NATURAL, SOSTIENE EMINENTE MEDICO

Dr. Julio Santa María Santa Cruz afirma que la población recibirá considerables beneficios de la industrialización de la leche.



Dr. Julio Santa María Santa Cruz, que opina acerca de las bondades de la leche en polvo.

En el curso del último invierno la ciudad de Santiago tuvo leche abundante gracias a una experiencia que ha dado los mejores frutos y que abre las más interesantes perspectivas a la industria lechera nacional: el uso de la leche en polvo. Los habitantes de Santiago consumieron desde junio de este año un millón de litros de leche reconstituida, la cual fue recibida por la población en las mismas condiciones higiénicas y con el mismo valor nutritivo que las leches frescas que, también, tuvo a su disposición.

En Chile el abastecimiento de leche es un viejo problema debido a que, hoy, apenas las desventajas entre las producciones y consumos de invierno y verano. Además, extensas zonas del país con numerosa población no tienen una producción abundante de leche, mientras que otras regiones, con menos población tienen grandes cantidades de leche y muy por encima de sus reales necesidades.

La solución para este desequilibrado libro lechero provocado por la realidad objetiva del desarrollo agrícola, económico e industrial del país, no es otra que la industrialización de la leche. Así lo ha comprendido el Gobierno y a ello se debe que ha puesto en marcha un vasto plan de fomento lechero, que permitirá, contar con subvenciones de leche en polvo producida durante el verano que servirá para cubrir los déficits de invierno en los centros más densamente poblados. Las zonas más directamente beneficiadas serán Concepción, Santiago y todo el Norte Grande. Lamentablemente, por razones de competencia comercial, se ha desestimado en los últimos días una campaña destinada a desprestigiar la leche en polvo, sin ningún motivo justificado. Sobre esta campaña ha opinado el eminente experto en nutrición chileno, doctor Julio Santa María Santa Cruz quien ha dicho:

"Se está publicando un grave error que merece rectificación: se dice que la leche desecada, consumida en alguna forma, sería perjudicial para la salud.

No hay tal. La leche deseca-

natural. En los hospitales también la disolvemos en leche natural: "preparaciones de leche en leche" y, en esta forma, se emplean en múltiples regímenes dietéticos, no para enfermar, sino para sanar.

Si en un momento dado una población dispone de poca leche natural, lo lógico es aprovechar la leche desecada. Si la escasez no es muy grande, ningún inconveniente hay en que esa población reciba al mismo tiempo leche natural y leche también natural producida antes o en otra parte, debidamente reconstituida. Tal procedimiento cumple con la primera obligación alimentaria que la producción de leche en polvo garantiza: el abastecimiento de leche a la población.

Es, por tanto, totalmente injustificado el llamar a rebato porque Santiago de Chile consume o está consumiendo leche desecada reconstituida. Y tanto más, cuando este clamor se ha producido después de que la población ha gozado de esta oportunidad por bastante tiempo, sin que los médicos hayan observado otro resultado que los debidos a la ventaja de que la leche no disminuyó en este invierno.

Los problemas alimentarios y de salud no pueden ser motivo de explotación económica. Por esto es lamentable que se esté perturbando el criterio público con publicaciones tan desacertadas como las que comentamos. Ojalá se recapacite sobre ello."

**FERMIN EL AS DE LOS PRECIOS BAJOS**

**OTRO GOOOOOL...!**

**DE Fermin!**

**Fermin, el As de los precios bajos... golea siempre a la Competencia**

**POLLA DEL FUTBOL GRATIS**

**TRAJES PARA CABALLEROS, EN GRAN VARIEDAD DE CASIMIRES, A \$ 4.500.—**

**CONCURSO DEPORTIVO LA NACION**

suscriptado por

**Fermin ASTRERIA**

PREMIO MAYOR \$ 5.000.—

ARTIDO CLAVE UNION (....) — U. CATORICA (....)

En los siguientes partidos indique solamente el ganador o el empate.

**GANADOR**

Everton-Ferro  
Rangers-O'Higgins  
Wanderers-Palestina  
Green Cross-Colo Colo  
Magallanes-U.  
Audax-Santiago

**NOMBRE**

**DIRECCION**

**IMPORTANTE.** — En cada sobre deberá enviarse un solo cupón incluyendo, además, una estampilla de impuesto o correo, por valor de \$ 2.—

**FERMIN EL AS DE LOS PRECIOS BAJOS**

### El público lo necesita...

### DESEDE PASADO MANANA A LAS 9.30 HORAS

Hacia mucho tiempo que en Santiago no se anunciaba una LIQUIDACION en gran escala como la que está anunciando para el próximo viernes la CASA MAYORISTA "ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA", de la calle BANDERA 660.

Casi todas las emisoras locales lo anuncian desde hace varios días previniendo al público la fecha de iniciación de este formidable acontecimiento; decimos que, en realidad, hace mucha falta, porque el público necesita de estas ocasiones de vez en cuando, y como hace bastante tiempo que el comercio no ofrece una LIQUIDACION de jerarquía por el justificado motivo de la tremenda inflación por que se atraviesa, ha llegado el momento preciso para el público que gusta de estas verdicas oportunidades, y nada menos que se las ofrece una casa mayorista que cuenta con un marcado prestigio en el ambiente comercial y es el DISTRIBUIDOR DIRECTO DE LAS INDUSTRIAS DEL PAIS.

Ya se encuentran en nuestros

**10 MESES PLAZO**

**Una oportunidad por \$ 10.000!**

**COMODA-CAMA VELLADOR**

**CAMAROTES CON SOMIER \$ 8.000**

**COLCHON SHIMONS \$ 7.700**

**MARQUESE COMPLETA \$ 7.500**

**CATRES DE BRONCE**

**SOFÁ CAMA**

**Casa BRONCELAN**

SAN PABLO 2.715 FCA. LIBERTAD 751

FUNCIONARIO CHILENO INTEGRARA DURANTE TRES AÑOS MAS COMITE DE SEGURIDAD E HIGIENE DE LA OIT

La OIT recibió extendido por tres años más el mandato como miembro del Comité de Correspondencia de Seguridad e Higiene en el Chileano señor Julio Figueroa...

El texto de la nota, que firma el señor Abbas Ammar, subdirector general de la OIT, envió al señor Figueroa, es el siguiente: 'Tengo el honor de informar a Ud. que el Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo...'

ALMUERZO EN HONOR DE SANTIAGO POLANCO

A las 13 horas de ayer se efectuó en los comedores del edificio de Periodistas un almuerzo en honor del eminente coronel don Santiago Polanco...

Me es muy grato comunicar a Ud. esta decisión que permitirá a la Organización más beneficiándose todavía, durante ese período de tiempo, de su valiosa colaboración...

Manana se realizará la colecta del Patronato Nacional de la Infancia

Manana se realizará la tradicional colecta del Patronato Nacional de la Infancia. En esta oportunidad se recurre a la ayuda pública, con el objeto de reunir los fondos necesarios para seguir prestando asistencia a la infancia...

UNA CONVENCION PUBLICA PREPARAN MEDIANOS Y PEQUEÑOS AGRICULTORES

Activamente prepara la Agrupación Nacional de la Pequeña y Mediana Agricultura, la gran concentración pública que se realizará el 6 de noviembre próximo en la Plaza Bulnes a las 10 de la mañana...

Juan Emilio Pacull encabeza la lista de los reporteros en la elección periodística

Después de numerosas conversaciones, entre el comando de las agrupaciones periodísticas y la directiva del actual Círculo de Periodistas, anoche quedó conformada la lista única de candidatos a directores para la próxima elección...

Julio Fuentes Molina, de la Agrupación de Reporteros Políticos; Juan Honorato, de 'El Debate'; Alfredo Adduard, de la Asociación de Dibujantes Periodísticos; Hernán Millas, de la revista 'Ercilla'; Jemaro Medina, de la revista 'Vea'; José Bustos, del Círculo de Reporteros Gráficos...

Constructores celebran 25 años de vida



El Presidente de la República Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, apareció en el grabado, junto a don Federico Alonso, presidente del Sindicato de Constructores; el Ministro del Trabajo, don Eduardo Yáñez, el Secretario General de Gobierno, señor Mario Ciudad y dirigentes del citado gremio...

Inició sus actividades ayer la Comisión Nacional de Turismo

En el Salón Rojo de la Cancillería se efectuó ayer, a las 16 y 18 horas, la primera reunión oficial de la Comisión Nacional de Turismo...

El señor Araya nació en San Diego, el 14 de mayo de 1876. Fue representante de la firma salitrera Bruma y Compañía, posteriormente, martillero público y de Hacienda en Santiago...

ALLECO MARTILLERO DON VICTOR ARAYA L.

En la madrugada de ayer falleció, en esta capital, el decano de los martilleros santiaguinos, don Víctor Araya Laros...

CURSO DE ORIENTACION PROFESIONAL PARTE HOY EN JIRA A LA ZONA NORTE

Hoy inician la Jira a la Zona Norte, los componentes del Curso de Orientación Profesional que ha sido fundado en la Escuela Normal Superior J. A. Nuñez...

El curso regresará a fines de la primera quincena del mes de noviembre.

Gitanos piden 12 mil dolares para comprar vehiculos

Los diez mil gitanos que existe en Chile también se han sentido agitados por la vorágine de modernización que se observa en todo el país...

EL 4 DE NOVIEMBRE SE INAUGURA BANCO CHILENO-COLOMBIANO

En la Superintendencia de Bancos se informó ayer que el Banco Colombiano-Chileno se inaugurará el 4 de noviembre y que abrirá sus puertas al público al día siguiente...

Esta nueva institución bancaria funcionará en el local que actualmente ocupa la Compañía Chilena de Teléfonos, en Ahumada con Moneda. La Compañía trasladará sus oficinas comerciales a su edificio de San Martín.

Terminarán con imitaciones de té, café y chocolate

Fue aprobada por el Ministerio de Salud la modificación introducida al Código Sanitario, que tiene directa relación con la venta de estimulantes, en el que quedan encañillados el té, café y chocolate...

Se ha tenido conocimiento que esta jira ha despertado interés y gran entusiasmo en todas las escuelas sociales de las ciudades a visitar, lo que hace prever que el éxito será completo.

Reseña de la evolución telefónica hizo ayer el Ing. Fernand Gohorel

En el local del Instituto de Ingenieros se realizó ayer una interesante conferencia a cargo del distinguido ingeniero francés, señor Fernand Gohorel, presidente y director gerente de la Compagnie Générale de Constructions Téléphoniques, de Francia...

Se extendió en seguida sobre los detalles de los sistemas llamados 'Crossbar', de los cuales el 'Pentaconta' constituye una fase perfeccionada, explicando que estos sistemas tienen, sobre los otros, tradicionales en telefonía, las ventajas de que sus costos de mantención son mucho más reducidos...

Oficina de Coordinación Sindical de la Presidencia cumple hoy un año

La Oficina de Coordinación Sindical y Gremial de la Presidencia de la República, creada por el Excmo. señor Ibáñez, para el estudio de las peticiones de los trabajadores y facilitar a éstos la exposición de sus problemas directamente con el Jefe del Estado, cumple hoy un año de actividades...

Con motivo de este aniversario el jefe de la Oficina de Coordinación Sindical y Gremial, señor Ibáñez, para el estudio de las peticiones de los trabajadores y facilitar a éstos la exposición de sus problemas directamente con el Jefe del Estado, cumple hoy un año de actividades...

La Oficina está estructurada sobre la base de cinco Departamentos, a saber: 1) Departamento del Trabajo que atiende las consultas relacionadas con legislación social, organización social y aquellos conflictos del trabajo que las organizaciones estiman conveniente someter a la consideración del Presidente de la República...

Por qué Chile no produce más maderas?

Chile dispone de recursos forestales que podrían abastecer una producción maderera muy superior a la actual. Existe asimismo gran demanda por maderas en los mercados internos y externos.

No obstante, la producción ha permanecido estancada, lo que ha desequilibrado la oferta y la demanda. Diversos factores dificultan al maderero la expansión de sus actividades.

Faltan créditos que faciliten el financiamiento de su producción, en la cual tarda dos o más años para recuperar el capital de explotación.

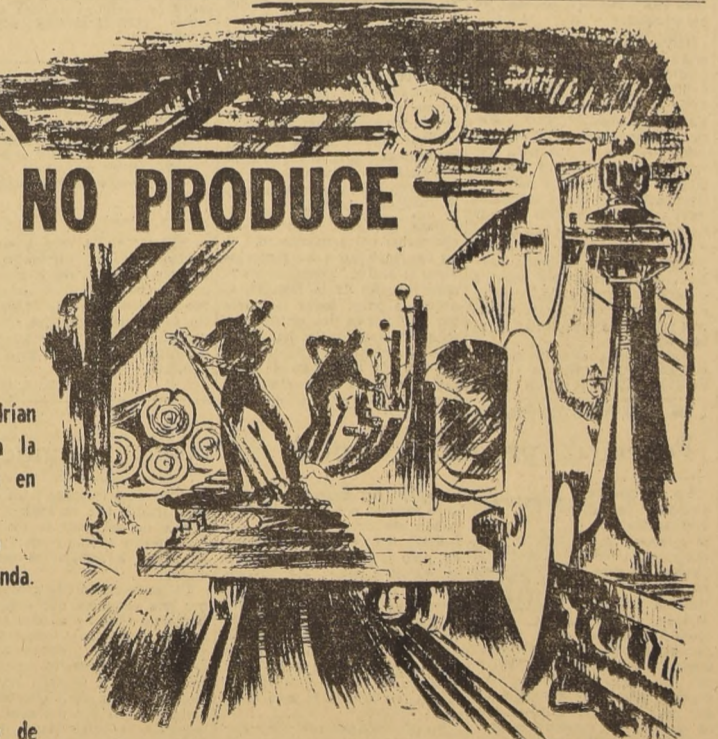
Faltan máquinas, camiones, equipos y repuestos. El 30% de la madera aserrada el año pasado no se pudo fletar a las estaciones ferroviarias por falta de camiones.

Faltan caminos de acceso a las grandes reservas forestales. Una política de fomento por parte del Estado, podría transformar nuestros bosques, en muy pocos años, en una gran fuente de ingresos para la nación.

Se cita a los socios, en primera citación, a la asamblea general ordinaria de la Sociedad Pro Ayuda del Niño Lisiado, fijada para el día lunes 31 del presente.

Se cita a los socios, en primera citación, a la asamblea general ordinaria de la Sociedad Pro Ayuda del Niño Lisiado, fijada para el día lunes 31 del presente.

Se cita a los socios, en primera citación, a la asamblea general ordinaria de la Sociedad Pro Ayuda del Niño Lisiado, fijada para el día lunes 31 del presente.



CORPORACION CHILENA DE LA MADERA Bosques de Chile, gran riqueza potencial

TARJETAS VISITA BAUTIZO PARTES DE MATRIMONIO IMPRENTA Y LIBRERIA COLON COMPAÑIA 1007-STGO.

Sociedad Pro-Ayuda del Niño Lisiado Se suspende la asamblea general ordinaria de la Sociedad Pro Ayuda del Niño Lisiado, fijada para el día lunes 31 del presente.

2 Radios TELEFUNKEN PARA EL SORTEO DE NAVIDAD AUSPICIADO POR LA NACION En combinación con la Lotería de Concepción Obsequio de PETROVITSCH & ERRAZURIZ ALAMEDA-1582

4 ó 5 NEUMATICOS PANTANERAS

para aros 600 x 16, nuevos o usados en muy buen estado, NECESITO PARA JEEP AGRICOLA CASILLA 2827 SANTIAGO

Carotis

Ve las bases de esta oferta única en la Sección NOVEDADES (1er piso), en la Esquina de MUZARD. Moneda con Matias Cousiño

ROMANA PARA 85 TONELADAS Vendemos romana inglesa, fabricada por A. T. Avery Ltd. de Birmingham, para pesar hasta 85 toneladas. Imprime boletos por fracciones de 5 kilos hasta 80 toneladas.

AÑO XXXIX N° 13.839
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917. — AGUSTINAS 1268. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
Valor del ejemplar del día: \$ 15.— Ejemplares atrasados: \$ 30.—
Santiago de Chile, miércoles 26 de octubre de 1955

De ROSCOE DRUMMOND

Un Vicepresidente debe tener igual idoneidad que el Primer Magistrado



Existe un creciente sentimiento de que no debía permitirse en las elecciones presidenciales de 1954 la postulación de los candidatos a la Vicepresidencia sin mejorar el sistema de elegir a los mismos.

Es decir, desde la postulación del Vicepresidente Martín Van Buren para suceder al Presidente Andrew Jackson, nunca ha recibido un Vicepresidente la postulación a la Presidencia sin obtener primero ésta por causa de muerte de su titular.

Es muy revelador el hecho de que mientras el Partido Demócrata vaciló al considerar al señor Alben Berkeley para la candidatura a la Presidencia, en 1948, a causa de su edad, no dudó un momento en postularlo para la Vicepresidencia.

No es sólo que el reciente enfermedad del Presidente Eisenhower destaque por el largo tiempo postergado en el pensamiento de los padres de la nacionalidad, y que recién tres días antes de clausurarse una convención, la palabra "Vicepresidente" era motivo de debate, según lo prueba el diario escrito por el ex Presidente Madison, Benjamin Franklin destituyó con ligereza al Vicepresidente, llamándolo "Su Majestad Superfluo".

Desde entonces los tiempos han cambiado. La Vicepresidencia se ha convertido en un cargo mucho más exigente. Las perspectivas de que el Vicepresidente suceda al Primer Magistrado se han hecho cada vez mayores.

Ninguna ley del Congreso o cambio en la Constitución puede garantizar que los partidos políticos seleccionarán al "segundo de sus mejores hombres" para la Vicepresidencia de la nación. Esos partidos darán el cargo con el adecuado respeto solamente cuando la opinión pública les obligue a proceder así.

La Presidencia y la Vicepresidencia no son tan grandes para dos hombres que tengan las condiciones para ocupar la Primera Magistratura en el momento de la postulación. (Exclusivo para LA NACION.) R. D.

De RAFAEL SANCHEZ-GUERRA

Los camaradas dicen amén

Con sus más y sus menos, sus reparos y sus paréntesis de aparente enojo, la diplomacia soviética prosigue su estrategia de paz. Sus fines, ya los conocemos. Pero no es de eso de lo que me propongo hablar hoy, sino de su flexibilidad para los cambios radicales de postura. Y del desparpajo con que los viene realizando.

Yo confieso que si fuese miembro de una célula comunista, me encontraría un poco turbado y confundido en estos momentos. No por lo que representa la doctrina del comunismo en sí. Algunos fundadores de religiones la predicaron y no es el comunismo lo que me asusta, sino la "salsa soviética" con que se trata de aderezarlo. Los camaradas franceses tienen en el fondo mucho de burgueses: les gusta vivir bien, cuidan su huerta esmeradamente, ceban unos cuantos cerdos, se compran a plazos unos buenos aparatos de televisión, cobijan puntualmente sus aleaciones y en general — justo es reconocerlo — no son malos muchachos. Prácticamente, además, el comunismo está implantado de manera espontánea y sin el sostén de una doctrina, en varias partes del globo, entre los esquimales, por ejemplo, que desprendidos de la idea de propiedad individual, ofrecen todo, hasta sus propias hijas, al que se hospeda bajo su techo — lo que es el colmo de la hospitalidad. No creo que en Francia se lleven a tales extremos y como no tengo mucho que perder, no temo por mi parte a un mañana comunista. No. No es el porvenir lo que me desconcierta; es el presente. ¿Qué pensar de los cambios y transformaciones de Moscú?

Trató de interpretarlos y me pierdo en un mar de confusiones. Recuerdo y perfectamente varios discursos y artículos pronunciados o escritos por los "camaradas" hace meses, y no acierdo a conchillerlos con la actitud adoptada después por Moscú. Recuerdo también un poco el régimen del asalarinado. Comprendo, también, particularmente al sur del Loira, pequeños propietarios rurales, y con frecuencia nos hemos preguntado sobre esta anomalía de que unos propietarios voten por un partido que condena la propiedad. Las denegaciones de los candidatos comunistas a este respecto no podían engañarnos hasta observar lo que pasa en Rusia, en Europa Oriental y ahora en China, para comprobar que, después de una apropiada distribución, el neo-propietario, convertido en cooperador y después en koljotzín y hasta en sovjotzín, no es más que un asalarinado privado de toda independencia.

En Francia estamos de acuerdo en estimar que la propiedad individual es la base más sólida de la democracia en la República. El temor de que los efectos de la revolución francesa les fuesen de nuevo discutidos ha entrado por mucho en la adhesión de los campesinos a la República. Hasta después de 1870, temían los hombres del campo, allá en el recondito, no sé qué resurrección de los derechos feudales. Tan recientemente aún que, en el lapso que media entre las dos guerras, me han contado que un día de escrutinio los militantes de un

coloposamente; de que se brindaba por la salud del "traidor corrompido". Y las fotografías oficiales nos mostraron entonces al "pingajo infecto" rodeado de los dirigentes infalibles que le sonríen cariñosamente.

Los pobres "camaradas de abajo" trataron de buscar una explicación. No tuvieron que molestarse demasiado. Kruschev lo dio hecha inmediatamente. Era esta: si las relaciones entre la URSS y Yugoslavia se agraban un momento, todo había sido obra del depravado Beria, que desde el Gobierno de la URSS, a sueldo de los norteamericanos, logró con sus maquiavelismos y sus embustes, indisponer a tan buenos amigos como Tito y sus camaradas de Moscú. Pero, muerto Beria, ya estaban todos libres de traidores... a no ser que un día se descubra que Bulganin o acaso el propio Kruschev están, también, pagados por los yanquis.

Todos los discursos, todos los artículos de hace meses, han perdido actualidad... Adenauer es luego llamado a Moscú, donde se le agasaja y se le llena de alabanzas. Molotov viene a París y come con M. Pinay, a quien invita a su vez para que vaya a Rusia. Después da un salto a San Francisco para estrechar la mano de los caballeros del Pacto del Atlántico. Al salir de San Francisco declara que el plan de desarme de M. Pinay merece todos sus respetos. Luego... Pero me parece absurdo seguirle contando al lector cosas que de sobra conocen. He querido limitarme a recapitular algunos hechos.

Y formulada esta incompleta recapitulación, vuelvo la vista a Francia. Hubo aquí, en pleno

De ANDRE SIEGFRIED

Pequeña propiedad rural y edad mecánica

La clientela electoral de los comunistas no se compone únicamente de empleados obreros, hostiles al régimen del asalarinado. Comprende, también, particularmente al sur del Loira, pequeños propietarios rurales, y con frecuencia nos hemos preguntado sobre esta anomalía de que unos propietarios voten por un partido que condena la propiedad. Las denegaciones de los candidatos comunistas a este respecto no podían engañarnos hasta observar lo que pasa en Rusia, en Europa Oriental y ahora en China, para comprobar que, después de una apropiada distribución, el neo-propietario, convertido en cooperador y después en koljotzín y hasta en sovjotzín, no es más que un asalarinado privado de toda independencia.

En Francia estamos de acuerdo en estimar que la propiedad individual es la base más sólida de la democracia en la República. El temor de que los efectos de la revolución francesa les fuesen de nuevo discutidos ha entrado por mucho en la adhesión de los campesinos a la República. Hasta después de 1870, temían los hombres del campo, allá en el recondito, no sé qué resurrección de los derechos feudales. Tan recientemente aún que, en el lapso que media entre las dos guerras, me han contado que un día de escrutinio los militantes de un

PANORAMA

Turbinas del futuro

Durante los últimos 10 años, el Centro de Investigaciones del Gobierno británico, llamado "Pametrada", de Wallis-on-Tyne, ha facilitado, respondiendo a 713 consultas, datos sobre diseño básico de turbinas y detalles de maquinaria para 240 buques de todos tipos y desplazamientos. Recientemente, el centro "Pametrada" abrió sus puertas durante una semana, a representantes del Gobierno, constructores navales, armadores, ingenieros navales y otras personas interesadas en la investigación y el fomento de las turbinas marinas.

Entre otras cosas, los visitantes vieron una turbina de doble coraza y alta presión, de 4.000 H. P. de potencia, que realiza pruebas. Esta turbina formará parte de un grupo motor bichilindrico, de 7.500 caballos de vapor, basado en un diseño de dicho centro, que se está construyendo actualmente para una empresa de transportes. El doctor F. Brown, presidente del Centro, informó a los visitantes, muchos de los cuales procedían de ultramar, que alrededor del 60 por ciento de los trabajos de la organización se refieren al fomento de turbinas de gas de alta presión.

El Centro Pametrada trabaja ahora en el problema de la refrigeración de las aspas de rotores para turbinas de gas. Durante años recientes, los metales líquidos — mercurio, bismuto de plomo, sodio, el potasio y sus aleaciones — se han empleado cada vez en mayor cantidad, como medios de transferencia de calor en los cambiadores de diversos tipos. Como los referidos metales pueden reaccionar violentamente con la humedad e inflamarse espontáneamente en el aire a altas temperaturas, fue indispensable rodearlos de una atmósfera especial, tal como nitrógeno puro, argón o helio, mientras que se manejaban, y para impedir oxidación. Así pues, el centro creó la "caja seca". La construcción de esta consiste fundamentalmente en una coraza de acero en la que se desarrolla el trabajo y a través de la cual se hace circular continuamente el helio.

Refiriéndose a la propulsión atómica de las embarcaciones, el doctor Brown dijo que un grupo de técnicos de su centro ha sido enviado al Establecimiento de Harwell, para estudios de las aplicaciones de esta fuerza. Mencionó la instalación de este tipo de propulsión en el Nautilus, el primer submarino norteamericano accionado por energía atómica, y dijo que, a su parecer, la turbina de gas resultaría ser un medio más económico que la turbina de vapor del Nautilus para la aplicación de la energía atómica.

La creación de una unidad de este tipo —una turbina de gas refrigerada por líquido— está ya muy avanzada en el Centro Pametrada, aunque aún en etapa experimental. Se trata de una turbina de una sola fase, cuyo fin primordial es el de investigar la viabilidad de diversos métodos para refrigeración líquida de un rotor de turbina equipado a una temperatura de 1.200 grados centígrados. Como podrá advertirse, en este orden de materias existen adelantos verdaderamente asombrosos.

LA PREGUNTA

Ahora que la directiva del colocolina impuso un límite a los hermanos Robledo, ¿pensarán ellos que el Cololo de lo que habían imaginado? Para creer en la verdad, en la verdad móvil y cambiante de Kruschev, y para decir amén a todo lo bueno y todo lo malo que sea ordenado por Moscú... No se puede negar que el comunismo francés ha progresado muchísimo. (Exclusivo para LA NACION.) R. S. G.

Notas del Día

VUELO INCIERTO

Esta vez el amigo me hace notar la locura que es una mariposa que vuela, azorada, perdida, desventurada, en el aire ciudadano. Me hace ver que ella de un lejano campo de donde viene la ha traído hasta la urbe bulliciosa una juvenil inquietud. Porque las mariposas —dice el amigo— es posible que también tengan como nosotros sus inquietudes. No es por equivocación que volando en amplios círculos o en cerrados hasta aquí ella misma la que ha sentido la necesidad de abandonar por un instante las flores del jardín donde vino a la vida. Porque no es algo corriente que las mariposas como lo hacen las otras de carne y hueso que tratan de

A esta mariposa deben tenerla por loca sus hermanas. Ahora la andarán buscando entre las rosas y los claveles que aún están en botón. Es la hermana vagabunda, esa que nunca deja de buscar otros cielos y a la que empuja una ansia irresistible de poseer algo que no tiene. Que, por desgracia, nunca tendrá. No es por otro motivo que anda por estos lados esta mariposa, luchando los siete colores de sus alas, que se abandona a un nuevo y desconocido destino, habiendo encontrado el único sitio que nunca habían visto sus hermanas. Sería un viaje corto, como nunca habían visto sus hermanas el verde césped. ¿Por qué no atrevase y empujara, sin saber dónde iba. Más que sus ansias la empujó una ráfaga de viento. Estuvo a punto de caer en unos alambres donde unas avecitas piaban, y casi la absorbió la llama de un fogón. No importa. He de ir más allá, se decía, mucho más allá de aquel límite donde brilla una luz. Adelante. Tengo un anhelo inmenso de llegar, llegar, llegar. ¿A dónde? ¿Qué importa!

Fue el suave y tibio viento del mediodía el que, mandando de las alas frías, la vino a posar en medio de la ciudad hirviente y putrefacta. No, no era esto lo que buscaba, no era esta perversidad que adquiere al sonido, no era este tumulto que parece convertirse en un infierno. Como las mariposas no tienen corazón, fueron sus alas las que obedecían al llamado interior que la ahogaba, y se puso a descansar. ¿Señor, dónde estoy? Y la invadió una gran pena, una de esas pesadumbres que conocemos tanto los que hemos querido alguna vez volar. Pero, también hay un Dios para las mariposas. Aliviada del cansancio, emprende la vagabundía su vuelo por medio de la ciudad estridente. Divisa, al fin, unas flores que a sus pequeñas alas dan extraordinario brillo. Otra vez flores, que maravilla. Y se lanza hacia ellas pensando recobrar la paz perdida. Se estrella contra un transparente y grueso cristal que ella no había visto nunca. Caen, está a punto de perecer. Se eleva nuevamente, rauda se desliza en un volar angular, y de pronto se ve en medio de unos matices rameros, entre los cuales una niña sonríe. Cree haber vuelto a su perdido reino, quieta se pone a dormir, hasta que una suave mano la toma. Ya es prisionera de la inhumanidad de los humanos.

Extraño caso el de esta mariposa, pero más frecuente de lo que pudiera pensarse. También nosotros a veces andamos perdidos en nuestro vuelo hasta que nos caen las alas. — B.

Cartas al Director

¿Culiera tener un director "escrito por el público" —Hansel

Exposición hace Corporación Araucana de Santiago

Señor Director: Corporación Araucana de Santiago, formada por indígenas obreros, empleados y propietarios, residentes en la capital, cuya sede social está ubicada en Moneda 1860, le permite solicitar a Ud. se sirva, si lo tiene a bien, publicar lo siguiente: Con fecha 4 de septiembre de 1955, se efectuó un levantamiento en masa de familias indígenas en el lugar denominado Molongue, departamento de Imperial, dispuesto por el Juzgado de Letras de esta ciudad, cuyos autos se levantaron el día 15 de septiembre. En el curso de esta disposición, se elevaron informes favorables a los ocupantes, como se puede comprobar en los expedientes 156104 y 156105, del Ministerio de Fomento y Colonización, actualmente, en poder de esa Secretaría de Estado, en espera de contar con los fondos pertinentes para apropiarse los terrenos mencionados.

No obstante de encontrarse en estos trámites las solicitudes de amparos elevadas por los indígenas interesados, el Juzgado de Letras de Imperial dispuso el lanzamiento, y el Comandante de ella dio lugar a la concesión de la fuerza pública para que se efectuara el lanzamiento. El Ministerio de Fomento y Colonización, actualmente, en poder de esa Secretaría de Estado, en espera de contar con los fondos pertinentes para apropiarse los terrenos mencionados.

En estos trámites las solicitudes de amparos elevadas por los indígenas interesados, el Juzgado de Letras de Imperial dispuso el lanzamiento, y el Comandante de ella dio lugar a la concesión de la fuerza pública para que se efectuara el lanzamiento. El Ministerio de Fomento y Colonización, actualmente, en poder de esa Secretaría de Estado, en espera de contar con los fondos pertinentes para apropiarse los terrenos mencionados.

Instrumental mecánico, de obtener los créditos necesarios para este efecto. Las sublecciones agrarias del Oeste, en el siglo pasado, se hicieron sobre todo contra Wall Street, contra la alta banca dispensadora del capital. La Tercera República, poniendo en función un buen sistema de crédito agrícola, ha comprendido bien cual era el problema, y lo comprendió como precursora; pero el problema subsiste y hasta se agrava en la medida en que el instrumental mecánico adquiere en el campo la misma importancia que en el taller.

El pequeño propietario se arriesga, pues, en ciertos casos a deslizar hacia una actitud de propietario, pero inclinándose hacia el comunismo, me hace el efecto de un hombre que ha quebrado en su negocio y que se mete entre las manos del sindicato de la quiebra; lo agarrará en seguida por la esencia, por los huesos, por la máquina agrícola. Y perderá la independencia, que estimaba por encima de todo. En el fondo no hay propietario más estricto, más propietario a la manera quirúrgica romana, que el francés. ¿Cómo puede ocurrir que deje votar al Parlamento leyes que precisamente limitan cada vez más los derechos de propiedad? Toda la tendencia profunda de nuestra edad mecánica contradice las pretensiones del productor independiente: es una marea que viene de alta mar. Pero el ejemplo ruso prueba también que en materia de explotaciones agrícolas las soluciones sencillamente técnicas, desconocedoras de la psicología humana, son inoperantes. La necesidad de propiedad privada responde a un instinto muy hondo, garantía de individualidad. En nuestro clima del siglo XX, se trata de una planta de vida, que hay que cuidar con esmero. (Exclusivo para LA NACION.) A. S.

Escala Unica y bonificación

El Ejecutivo ha resuelto tomar la iniciativa para proporcionar a los servidores del Estado rentas compatibles con las funciones que desempeñan y al alza que ha experimentado el costo de la vida, a consecuencia del proceso inflacionario. Que sea imperioso reajustar, si no todas las remuneraciones de los funcionarios del sector público, por lo menos las de los que forman la Administración Civil, es un hecho incuestionable. La actual escala de sueldos, que tiene su origen en la Ley 10.343, sanciona remuneraciones realmente irrisorias para un crecido sector de los servidores públicos.

Un funcionario de grado 18, que inicia su carrera administrativa, gana hoy apenas \$ 12.730 mensuales, mientras que se necesitan varios años de trabajo para alcanzar a percibir la renta correspondiente al grado 10, de \$ 18.900, que corresponde aproximadamente a un sueldo vital actual.

Veinte o más años de carrera eficiente permiten a un funcionario público llegar al grado 1.0 en el Escalafón, pero la renta correspondiente a él apenas si alcanza, nominalmente, a \$ 36.320. Sólo los sueldos de los funcionarios que tienen la categoría de jefes de servicios llegan a fluctuar entre \$ 38.580 y \$ 44.440, mensuales.

En esta situación —tanto más absurda si se considera que los empleados particulares pugnan por alcanzar un sueldo vital no inferior a \$ 36.000 en 1956— se encuentran actualmente los funcionarios de todos los Ministerios y Direcciones Generales, con las únicas excepciones de Defensa y Educación.

Contrastando con esta situación realmente aflictiva, puede observarse, en cambio, que en diversos servicios semifiscales o autónomos se han sancionado remuneraciones muy superiores, que se encuentran en actual vigencia.

No debe extrañar, en consecuencia, que el Ejecutivo haya resuelto hacer justicia a los funcionarios de la Administración Civil, proponiendo la implantación de una Escala Unica de Sueldos, que, afectando a todos los servidores del Estado —con excepción de las Fuerzas Armadas y el Profesorado—, elimine las actuales discriminaciones y sancione sueldos base que guarden estricta relación con el actual valor adquisitivo de la moneda.

La Comisión de funcionarios designada por el Ministro de Hacienda para estudiar la implantación de la Escala Unica, ha entregado ya su informe a ese Secretario de Estado, proponiendo la aprobación de un escalafón de sueldos que rijan en igualdad de condiciones para todos los servidores del Estado y cuyo costo será de aproximadamente \$ 40.000 millones.

Los funcionarios que perciben sueldos inferiores a las rentas asignadas en esa Escala, recibirían los aumentos correspondientes, mientras que aquellos otros que obtienen hoy emolumentos superiores, deberán encuadrarse a los nuevos sueldos, recibiendo los excedentes respectivos en planillas suplementarias.

Debido a que por razones obvias la Escala Unica no podría entrar a regir antes del 1.0 de enero próximo, el Ejecutivo ha resuelto compensar a los funcionarios públicos, por el alza en el costo de la vida, otorgándoles, por este segundo semestre del año, una bonificación equivalente al 35 o/o de sus sueldos. Este proyecto, que considera con el trámite de suma urgencia la Cámara, deberá ser Ley de la República en pocos días más. Su costo alcanza a \$ 9.000 millones.

Bonificación, pues, y Escala Unica están indicando hasta qué punto el Ejecutivo demuestra una real preocupación por la situación económica que atraviesan los hogares de todos los servidores del Estado.

Destino marítimo de Chile

DESDE hace muchos años diversas agrupaciones han venido luchando por llevar al ánimo de los Poderes Públicos, de los hombres de empresa y de la juventud, la convicción de que 4.000 kilómetros de costa significan mucho para el destino de una nación, y de que el océano Pacífico es una magnífica fuente de riquezas. El tema que han adoptado tiene algo de declaración de principios y algo de profético: "Chile no limita al oeste con el mar, se extiende hacia el oeste y hacia el futuro sobre el mar". El intercambio comercial externo del país acusó durante el año pasado un total de 7.236.000 toneladas de mercaderías. Pues bien, de esta cifra, 7.200.000 toneladas, o sea, el 99,12% cruzó nuestras fronteras por la vía marítima.

Las grandes y pequeñas naciones que comprendieron en el pasado la importancia de las vías acuáticas, conquistaron su prosperidad debido al simple hecho de que el país que puede elegir el mercado para sus productos, siempre termina por conquistar una posición privilegiada. Pero para eso es indispensable contar con medios propios. En el caso de Chile, con una flota que nos permita transportar el cobre y las lanas al puerto en que los precios sean más ventajosos. Y que tengamos suficientes barcos en los momentos de emergencia, para movilizar el petróleo, maquinarias y alimentos que ahora importamos.

No podemos soñar en ocupar la situación de potencias marítimas como Inglaterra, Estados Unidos o Japón, pero ahí están los ejemplos de países tan prósperos como Holanda, Dinamarca y Suecia para imitarlos en su política de navegación. Mientras Chile tiene una flota que totaliza 300.000 toneladas, la pequeña Noruega, con menos población y territorio, posee 6.000.000 de toneladas de barcos de todos los tipos.

Y esas admirables pequeñas naciones que heredan

# \$160 millones arrojaron Entradas del cobre en 1956

## Operación del Congreso pidió ayer Ministro Herrera, para afrontar situación económica del país

El Director del Presupuesto de 1956, en la sesión de ayer, continuó el debate sobre la explotación del cobre. El Director del Presupuesto, señor Sergio Molina, informó que las entradas del cobre en 1956 se han calculado sobre una producción de 428 mil toneladas, por lo cual se obtendría la suma de 160 millones de dólares, a un precio de venta de 40 centavos de dólar la libra para una empresa, y a 35 centavos para el resto. Acotó que el costo de explotación de las minas, para las empresas, se estima en 15 y 12 centavos de dólar, para las minas, respectivamente. Finalizó su intervención expresando que en el cálculo de Entradas se acompañará datos completos sobre la materia.

**DEBATE.**— Se promovió a continuación un debate en el que participaron los señores Prieto, Rivera, Larraín, Eduardo Alessandri y el Ministro Herrera.

Los parlamentarios mencionados formularon una serie de críticas a la política económica del Gobierno, manifestando también sus dudas respecto del éxito de los planes que ha propuesto el Ministro de Hacienda.

Respondiendo las observaciones, el señor Herrera dijo, finalmente, que los déficit presupuestarios iban a ser cubiertos con los recursos que se han presentado al Congreso Nacional y con las medidas que se adoptarán. En el régimen de cambios, agregó, con mayor producción de las nuevas explotaciones, habrá una mayor producción del presupuesto saldrá completa y debidamente financiada.

Instó en un concepto anterior, en que es necesario mirar hacia adelante y que para el momento oportuno del Congreso para el desempeño de sus funciones.

# HOMENAJE RADICAL A DON PEDRO AGUIRRE C.

El Partido Radical rindió ayer homenaje a la memoria del Sr. Pedro Aguirre C., ex presidente de Chile, don Pedro Aguirre Cerdas, con motivo de haberse cumplido 17 años del triunfo que obtuvo, en 1936, el Frente Popular.

Con este motivo, el Comité Ejecutivo Radical celebró una sesión solemne y en las diversas asambleas de extensión en las que efectuaron actos recordatorios similares.

# SIGUE ESTUDIO DEL REGIMEN SALITRERO

Continuó ayer el estudio sobre el régimen jurídico de la producción salitrera, en la Comisión de Estudios de Senadores y Diputados encargada de evaluar un informe acerca de la explotación de las salinas, firmado entre el Gobierno y las compañías productoras y que se encuentra en el Congreso Nacional para su consideración, debe ser tratado como un proyecto de ley o como un proyecto de decreto, o como un decreto, o como un decreto con fuerza de ley, o como un decreto con fuerza de ley con carácter de ley, o como un decreto con fuerza de ley con carácter de decreto, o como un decreto con fuerza de ley con carácter de decreto con fuerza de ley.

El debate quedó pendiente. Se estima que la Comisión terminará su labor en la sesión de mañana, a las 15 horas.

# Elocuente homenaje a Carlos Dávila se rindió en la Cámara de Diputados "Gran Señor de las Américas", lo calificó Pinto Díaz

Por acuerdo unánime de los Comités Parlamentarios, la sesión ordinaria de ayer de la Cámara de Diputados comenzó con un elocuente homenaje a la memoria de don Carlos Dávila, muerto en Washington en la madrugada del 19 de octubre, y apudado el lunes en el Cementerio General de Santiago.

Inicio este homenaje, a nombre del Movimiento Nacional Agrario, el diputado por Santiago, don Humberto Pinto Díaz.

Me aquí una síntesis de su discurso: "En Estados Unidos y en América, Carlos Dávila fue un hombre con luz propia y con afán de profundización. Pero en la última etapa de su laboriosa existencia no cesó de mirar más allá del ámbito americano, y aquí nuevamente apuntaba esa condición íntima de su espíritu, que le hacía anhelar la fraternidad de la ecología."

Dávila expuso en muchas ocasiones que las democracias debían edificarse en ciertos ideales, adquirir un sentido religioso, para luchar en un pie siempre de igualdad económica y dogmas doctrinarios que tratan de conquistar el mundo. Con su palabra serena y convincente, vaticinaba días oscuros pero el mundo si el credo democrático no lograba entusiasmar a las libertades en una unión más profunda de la vida y con cierto sentido de eternidad.

Fue uno de sus últimos pensamientos el que como espíritu propagado durante su batallas...

# "FUE UN PATRIOTA SELECTO", DIJO SOTO

A nombre del Partido Democrático de Chile, el diputado por Chillán, Bulnes y Sotomayor, ex director de "Vida Obrera" de LA NACION, don Sebastián Soto, dijo, entre otras cosas, lo siguiente: "Sobre los más interesantes y complejos asuntos nacionales e internacionales, como igualmente a los más vitales problemas de la patria, vierse don Carlos, con un lenguaje nuevo, innovador y firme, una cotidiana oración cívica y moral, que gana el reconocimiento de una generación y encuentra eco impercedero en nuestro pueblo."

"Su obra 'Nuestros, los de las Américas' y su corta, a la vez que profusa labor como Secretario General de la Organización de Estados Americanos, son felices evidencias de una existencia entregada al estudio, a la reflexión serena y al servicio de preciadas idealidades humanas."

# ECHAVARRI DESTACO AL PERIODISTA

El diputado por Gaulti y presidente del Partido Agrario, Julián Echavarrí, pronunció las siguientes palabras en homenaje al periodista don Carlos Dávila: "El periodismo es una actividad básica en las democracias auténticas. Puede expresarse, sin exageración, como lo ha dicho un hombre sabero de nuestra época, que nos ha profesado al vocación de mayor trascendencia y beneficio social que la de periodista honorario."

Después de aludir a la acción de Carlos Dávila en el campo internacional, el diputado Echavarrí concluyó diciendo: "Nuestro país, y más allá de nuestras fronteras, el americanismo, están de duelo porque han perdido a uno de sus líderes, a uno de sus más auténticos pioneros."

# HEROE DE LA PAZ" LO LLAMO MELENDEZ

El diputado por Santiago y vicepresidente del Movimiento Nacional Independiente, don Jorge Meléndez Escobar, expresó: "No sólo la palabra de don Carlos Dávila era apreciada y venerada en la OEA. La fama de sus escritos cosechó allí y en toda la América, más laureles y más glorias que en su propia patria. Los chilenos hacemos votos muy sinceros por que la Divina Providencia permita que la obra americana de don Carlos Dávila continúe iluminando por muchos años los oscuros horizontes de este continente, que necesita, hoy más que nunca, llevar su destino por la senda de la paz, de la justicia, de la tolerancia y del amor."

"Señor Presidente: En este augusto recinto de las leyes, donde se congregan los genuinos representantes de la democracia y de la soberanía nacional, con el corazón adolorido os pido, Honorables colegas, que elevemos nuestros espíritus a lo alto, y en una íntima evocación elevemos un tributo dolorido a este eminente varón, que con su existencia al servicio de la patria, Carlos Dávila, empujó en la vanguardia de las naciones que luchan por la estabilidad y perfeccionamiento del régimen democrático en América."

# Es "ejemplo ciudadano", afirmó Espinoza

El diputado agrario laborista por San Carlos e Italia, don Ramón Espinoza, leyó una biografía del niño que, hace 68 años, nació en Los Angeles, que en 1911 se hizo periodista, que en 1927 llegó a la diplomacia, que en 1937 fue Presidente Provisional de Chile, que en 1945 asumió la Secretaría General de la Organización de Estados Americanos, donde lo sorprendió la muerte.

"Así—añotó—, esta democracia nuestra, hace que un chileno venido de una provincia sueña, llegue a las más altas distinciones de un ciudadano."

Y al recordar su memoria, como ejemplo ciudadano, plégamos nuestra bandera de lucha, junto a aquellas de las Repúblicas Americanas, y junto, también, a las flores que nuestra primavera esparció generosamente sobre las tumbas de este chileno eminente, Ciudadano de las Américas."

# OLAVARRIA EXALTO SU FE EN AMERICA

El diputado por Santiago, don Arturo Olavarría, se expresó en los siguientes términos al final de su intervención: "El joven Partido Radical-Doctrinario, en cuyo nombre hablo, me incita a la vida política como a una presión romántica de nobles anhelos de superación nacional, rinde a la memoria de don Carlos Dávila, el homenaje que los grandes idealistas cuya ardorosa existencia constituye un noble ejemplo que seguir. Porque la labor de este noble luchador continental, sobre..."

# ESTA TARDE SE TRATA PROYECTO DE AUMENTO AL PODER JUDICIAL

En el primer lugar de la tabla de la sesión ordinaria de hoy, el Senado tratará el proyecto de ley que aumenta las rentas del Poder Judicial.

La Comisión de Hacienda, en reunión celebrada ayer, aprobó sin modificaciones el financiamiento de este proyecto.

# EN EL CONGRESO SE RECORDO A DON JOSE ORTEGA Y GASSET

Emocionado homenaje a la memoria del ilustre filósofo español, don José Ortega y Gasset, se rindió ayer en ambas ramas del Congreso Nacional.

EN LA CÁMARA.— El diputado agrario laborista Rafael de la Presa fue el primero que habló en la Cámara, para destacar la brillante personalidad del célebre pensador hispanoamericano, que lamentar el desaparecimiento de uno de los hombres más preciados de las letras de la época moderna."

# APOYO A PLANES DEL MINISTRO HERRERA CONSIDERARA EL PAL

Junta Ejecutiva se entrevistó con S. E. El Presidente de la República, Excmo. Sr. Ibáñez, recibió ayer en audiencia a la nueva Junta Ejecutiva del Partido Agrario Laborista, encabezada por su presidente, senador Guillermo Izquierdo Araya.

Durante la entrevista, según reveló el señor Izquierdo, se cambiaron ideas acerca de varios asuntos de interés general, que podrían—dijo— sintetizarse en:

1) AMNISTIA.— El Jefe del Estado renovó a los dirigentes agrario laboristas el propósito de incluir en la convocatoria el proyecto de amnistía, que favorece a los procesados y condenados por violación de la Ley de Defensa de la Democracia.

2) DELITO ECONOMICO.— Al respecto, el Excmo. Sr. Ibáñez manifestó que era partidario del proyecto que en el Congreso, por estar timar que esta ley dar las armas necesarias para terminar con la especulación.

3) PROYECTOS DEL GOBIERNO.— Finalmente, el Primer Mandatario se refirió al apoyo del PAL para el desarrollo de los asuntos de la Junta Ejecutiva del Partido Agrario Laborista. Sobre este aspecto, el Partido Agrario Laborista resolvió designar una comisión integrada por el señor Sergio Recabarren, el doctor Oscar Jimenes Pinochet y el diputado René Brander, para someter conocimiento de los citados planes y, después de un pronunciamiento del PAL, informe al Gobierno.

GARCÍA AL TRIBUNAL SUPLENTE.— El PAL, constituido en la Junta del PAL, que terminó en la madrugada de ayer, se acordó enviar una nota de desagravio al senador José García, por su actitud frente al presidente del partido, durante la sesión del Senado.

El Tribunal Supremo, que quedó designado también en esa sesión, está integrado por los señores Luis Estévez del Campo, Francisco Rogel, Sergio Oyarzun, Luis Nau y Francisco Javier Lira. El Tribunal tendrá quince días de plazo para dictar un fallo.

ADHESION A IZQUIERDO.— El PAL del primer distrito de Santiago, en su última asamblea general, decidió enviar una nota de desagravio al senador Izquierdo Araya, presidente del partido, con motivo de los ataques que ha sido objeto por parte de algunos miembros de la misma colectividad.

Se acordó, además, invitar al señor Carlos Montecinos, ex Ministro del Interior, para que efectúe una disertación sobre los últimos acontecimientos políticos.

Por amplia mayoría fue elegido vicepresidente del distrito el señor Manuel Oyanedel, en reemplazo del señor Ovidio Costales, que renunció al cargo.

# CABLE A LA CAMARA DE DIPUTADOS DEL BRASIL

La Cámara de Diputados acordó, en su sesión de ayer, a iniciativa de don Baltasar Castro, enviar un cable de felicitación a la Cámara de Diputados de Brasil, por el éxito del proceso electoral presidencial en ese país, "que demuestra que una República puede ser gobernada por la voluntad de las naciones que luchan por la estabilidad y perfeccionamiento del régimen democrático en América."

# APROBADA DESIGNACION DE D. Luis Renard como Embajador en Holanda

Por 22 votos contra 3, el Senado aprobó ayer, en sesión ordinaria, el Mensaje del Ejecutivo por el cual se designa Embajador de Chile en Holanda al señor Luis Renard, quien se desempeña en ese país como nuestro Ministro Plenipotenciario.

# Trastocar fenómenos económicos del país es un delito contra el Estado

## Dijo ayer senador Faivovich, al anunciar voto favorable de los radicales al proyecto de Delito Económico

En su sesión de ayer, el Senado inició la discusión general del proyecto que legisla sobre Delito Económico. Hablaron los señores Faivovich, para apoyar esta iniciativa, a nombre del Partido Radical, y Martín impugnanla en representación de los liberales. El debate quedó pendiente para una próxima sesión, en la cual harán uso de la palabra los señores Opatos, Martones y Bulnes.

**EXISTENCIA DEL DELITO ECONOMICO.**— El senador Faivovich inició su intervención con una serie de consideraciones filosóficas y jurídicas, para demostrar que muchos de los principios clásicos del Derecho Romano han hecho crisis, por cuanto la sociedad ha evolucionado de tal manera que es necesario darle un Derecho conforme a ese desarrollo. Agregó que frente a los nuevos fenómenos que inquietan y vive la sociedad, es indispensable el estímulo a la actividad económica, para que el Estado se mantenga en condiciones de producir en este orden de cosas.

Más adelante señaló que, la transgresión del orden público económico genera el delito económico. Este hecho delictivo, afirmó, es relativo e ineluctable por la doctrina liberal-individualista, porque el delito económico es toda transgresión u omisión que lesiona el bien común de la sociedad.

Es una evidencia que el Estado ha dejado su papel pasivo, según...

# APROVECHE!

LOS ULTIMOS DIAS DE NUESTRA FANTASTICA LIQUIDACION DE SALDOS FABRICA DE CAMISAS "KIBER"

SAN DIEGO 501 - FRENTE A PLAZA ALMAGRO

Ofertas Que Son Toda Una Oportunidad

CAMISAS de plancha, para niños, 4 colores, 26 al \$3.80 - 2 x \$1.160	CAMISAS de popelina blanca, fina, super calidad 1 x \$ 2.070 - 2 x \$ 4.000	CAMISAS sport, para caballeros 1 x \$ 215 - 2 x \$ 420
CAMISAS de popelina, para niños, varios colores, 45 al \$ 4.80 - 2 x \$ 1.190	CAMISAS de popelina, perla, crema y azul 1 x \$ 1.520 - 2 x \$ 2.950	CAMISAS de hilo, media manga 1 x \$ 345 - 2 x \$ 670
CAMISAS de popelina, colores crema y azul 1 x \$ 880 - 2 x \$ 1.650	CAMISAS de popelina listada, fondo de color, cuello suelto 1 x \$ 1.190 - 2 x \$ 2.300	TOALLAS Nido de Abeja, Chiteco 1 x \$ 178 - 2 x \$ 340
CAMISAS de popelina blanca, cuello pegado 1 x \$ 890 - 2 x \$ 1.760	CAMISAS sport, de seda, media manga 1 x \$ 930 - 2 x \$ 1.750	TOALLAS felpudas Chiteco 1 x \$ 298 - 2 x \$ 590
CAMISAS finas, blancas, 12 al \$ 1.190 - 2 x \$ 2.300	CAMISAS sport, Panamá, media manga 1 x \$ 870 - 2 x \$ 1.650	TOALLAS tamaño sábanas, grandes 1 x \$ 685 - 2 x \$ 1.340
CAMISAS saldo, de color 1 x \$ 1.160 - 2 x \$ 2.600	CAMISAS sport, Lanital, media manga 1 x \$ 1.050 - 2 x \$ 1.980	BOINAS vascas, calidad garantizada 1 x \$ 690 - 2 x \$ 1.350
CAMISAS escocesas, varios colores 1 x \$ 860 - 2 x \$ 1.650	CAMISAS sport, Lanital, manga larga 1 x \$ 1.250 - 2 x \$ 2.380	SLIPS de hilo, para caballeros 1 x \$ 210 - 2 x \$ 400
CAMISAS de popelina blanca, cuello suelto, 45 al \$ 900 - 2 x \$ 1.820	CAMISAS sport, cuadrilla, de seda, media manga 1 x \$ 1.180 - 2 x \$ 2.300	CALZONGILLOS cortos, para caballeros 1 x \$ 179 - 2 x \$ 340
CAMISAS de popelina blanca, cuello suelto, ca. 1 x \$ 1.400 - 2 x \$ 2.700	POLERAS modernas, para caballeros 1 x \$ 1.090 - 2 x \$ 2.100	CALZONGILLOS de popelina, para caballeros 1 x \$ 385 - 2 x \$ 750
CAMISAS de popelina blanca, cuello pegado 1 x \$ 550 - 2 x \$ 1.000	POLERAS de algodón, variedad de colores 1 x \$ 1.195 - 2 x \$ 2.350	PIJAMAS con vivos, lo mejor para caballeros 1 x \$ 1.960 - 2 x \$ 3.800
CAMISAS de popelina blanca, cuello suelto, ca. 1 x \$ 1.400 - 2 x \$ 2.700	POLERAS finas, de verano 1 x \$ 1.970 - 2 x \$ 3.900	PANTALONES para caballeros, en gabardina, tallas grandes 1 x \$ 1.850 - 2 x \$ 3.600
CAMISAS de popelina blanca, cuello extra 1 x \$ 1.390 - 2 x \$ 2.650	PAÑUELOS coetial, blanco 1 x \$ 29 - 2 x \$ 55	ZAPATILLAS de descanso, para señoras, paño muy fino, 34 al 39 1 x \$ 675 - 2 x \$ 1.300
CAMISAS de popelina blanca, 3 colores 1 x \$ 1.250 - 2 x \$ 2.400	PAÑUELOS blancos, con venas de hilo 1 x \$ 75 - 2 x \$ 140	SABANAS de crea, para 1 1/2 plaza 1 x \$ 590 - 2 x \$ 1.150
CAMISAS de popelina, listada 1 x \$ 1.550 - 2 x \$ 2.950	SUSPENSORES para niños, rica calidad 1 x \$ 135 - 2 x \$ 260	CINTURONES para niños, cuero fantasía 1 x \$ 115 - 2 x \$ 200
CAMISAS de popelina, mil colores, lo mejor 1 x \$ 1.550 - 2 x \$ 2.900	TIRANTES para caballeros 1 x \$ 290 - 2 x \$ 550	CINTURONES de cuero, para caballeros 1 x \$ 190 - 2 x \$ 350
CAMISAS de popelina, listada 1 x \$ 1.390 - 2 x \$ 2.650	SWEATERS fantasía, para caballeros, pura lana 1 x \$ 620 - 2 x \$ 1.200	CALCETIN fantasía 1 x \$ 75 - 2 x \$ 140
CAMISAS de popelina, cuello especial 1 x \$ 2.100 - 2 x \$ 4.000	CORBATAS finas, para caballeros 1 x \$ 185 - 2 x \$ 350	CASACAS en gabardina, 3 colores 1 x \$ 2.180 - 2 x \$ 4.300

# ACUDA HOY Y APROVECHE LOS ULTIMOS DIAS

RECORD DE NUESTRA FANTASTICA LIQUIDACION DE SALDOS PAÑUELOS, CALCETINES Y ROPA INTERIOR PARA CABALLEROS - TODO A NUESTRA FABRICACION - VENDEMOS DESDE HOY A CUALQUIER PRECIO

# FABRICA DE CAMISAS "KIBER"

SAN DIEGO 501, ESQUINA PLAZA ALMAGRO

# ANIVERSARIO DEL LICEO SANTA ROSA

Con un gran fiesta de arte en el Teatro de la SATCH, el Liceo Nacional Santa Rosa celebra el domingo, a las 10 horas, el décimo aniversario de su fundación. Entre los principales números del programa, figuran los siguientes: solistas del Ballet Sulima bailar "Noche de Valpurgis", con música de Couperin, y un pasaje de "Maenacada" del compositor ruso Kauchaturian. Actuarán, también, alumnos del Conservatorio y la profesora de Educación Física, señorita Nancy Jiménez hará una presentación de gimnasia rítmica en la escena. Diversos números de danzas españolas estarán a cargo del profesor señor Querra.

# COCINAS y TERMOS eléctricos

termos eléctricos de 50 a 250 litros  
Estanque de hierro galvanizado o de cobre  
THERMOSTATO importado y calefactores  
blindados Aislación de lana de vidrio.

COCINAS ELECTRICAS de 2, 3 y 4 platos. Platos fabricación alemana marca "Ego" extra rápidos  
Interruptores marca "Ego" Fabricación alemana. Aislación de lana vidrio.  
Horno de diseño moderno Esmaltadas Económicas

FACILIDADES

SOCIEDAD INDUSTRIAL Y COMERCIAL

# JOSE E. FORTUNO y Cia. Ltda.

AHUMADA 77









ECOS DE LA GRAN CARRERA EL ENSAYO



APUNTES TOMADOS POR MUNDO EN LA GRAN REUNION SOCIAL EN EL CLUB HIPICO

acontece... POR VOLANDA ROSS

ESTE MES HA SIDO el mes de los beneficios. Los ha habido de todos tipos. Con Premiere en diversos teatros. Exhibiciones de modas y té-canastas. Los fines de todas las obras que bucan estos beneficios son, también, loables. Pero nadie sabe los entretelones de los preparativos para que éstos resulten. Las damas que, generalmente, los organizan, con el esfuerzo que desarrollan creen quedar listas para que San Pedro les abra las puertas del cielo. Casi siempre es una directiva la que los realiza. Decimos casi siempre porque, a veces, la directiva consta de dos personas o de una. Esto, para guardar el incógnito del esfuerzo empleado. En el té-canasta que se realiza hoy en el Oriente, a favor de las Religiosas Dominicas de "Abil", tenemos un buen ejemplo. Isabel López de Munita e Hilda Bommes de Peterson fueron, en este caso, las sacrificadas. Se compadecieron de las religiosas que, con tanto esfuerzo, mantienen la escuela de niñas indigentes. Estas les hablaron de los pocos medios con que contaban para llevar a término la obra. Esta fue la palanca que las movió a formar un directorio de dos personas, para lanzarse a la aventura de formar mesas de canasta entre cientos de beneficiarios. Una semana de trabajo intenso, sin parar día y noche. Entre diarios, casas y oficinas, y salieron con su beneficio para hoy. Al final de la jornada diaria, sólo desataban un baño caliente. Ahora, la mayor felicidad es la de los maridos. El doctor Munita, marido de Isabel López, hace días que le está haciendo la misma pregunta, ¿cuándo te podré ver...?

DECIAMOS QUE TAMBIEN hay directorios de una persona que se pone a navegar, a donde llegaban con grandes velas desplegadas, en el mar de las aficiones a las canastas. Tenemos, también, otro ejemplo de esto. Blanca Luz Brum, la escritora y esposa del gerente de Panarra, Carlos Brunson, hace dos días que está, también, "trainando" otro beneficio para el viernes. Este es para la Parroquia San Pablo, en medio de una población callampa. Una amiga uruguaya le está ayudando. Ayer, Blanca Luz llevaba un cargamento de tarjetas y una lista de nombres de las mesas pedidas. "No dormiré hasta que las lluide todas", dice. Y así parece, trasnochará hasta el viernes.

LAS ESPOSAS de los médicos, que ayer dieron su beneficio a favor del Ropero de Cirugía, no trabajaron menos. Se hicieron figuras populares en las redacciones de los diarios, a donde llegaban con grandes velas desplegadas, en el mar de las aficiones a las canastas. En esto, Anita Silva de Aguirre y Aída Jensen de Kurt fueron unas de las apostólicas del Ropero de Cirugía. Tampoco supieron de sus facultativos maridos, durante una buena etapa. Claro que éstos disfrutaban, también, del trabajo de sus señoras. Al fin y al cabo, si ellos no se les hubiera ocurrido ser médicos, ni casarse con ellas, ellas tampoco habrían entregado tanto esfuerzo por el Ropero. Pero, el beneficio de anoche fue muy humano. 20 niños de nuestra sociedad ofrecían flores, dulces y programas, en la entrada del Astor, y, cosa curiosa, no se vendían, se regalaban. La razón es porque ya los tienen cariño a todos los "afectados" por las entradas que ponen su dádiva año a año.

DIAGNOSTICADAS.— El Ministro de Fomento, Excmo. señor Juan José de Urquiza, se encuentra en el país después de un período de ausencia en el extranjero. El señor de Urquiza llegó vía Paraná, acompañado de su esposa, quien viajó a su casa en Río de Janeiro.

ENFERMOS.— Muy delicada, en la Clínica Santa María, la señora Victoria Claro de Ovalle. Operada en la Clínica San Fernando, la señora Margarita Forbes-Lockey de Arancibia. Su estado es satisfactorio.

CONSEJO ECONOMICO.— El señor R. P. Edmundo Stockins, S.S. C., hizo una presentación de diapositivas en colores de sus fotografías de flores y jardines del mundo, en el Salón de Honor de la Universidad Católica.

PRESENTACION DE DIAPOSITIVAS DE FLORES.— Late una numerosísima concurrencia, en el salón de honor de la Universidad Católica, para la presentación de diapositivas en colores de sus fotografías de flores y jardines del mundo, en el Salón de Honor de la Universidad Católica.

INFANTIL.— Con motivo de celebrar su cumpleaños el niño Rafael Martínez, se realizó una matinee en su residencia de Almirante Barrios, Maou, a un grupo de sus amigos, a la que asistieron los siguientes señores: Rafael Martínez Gana, T. V. Vialaco, Raúl Bonilla, Alfredo Bonilla Oid, Soledad Oid, Bárbara Sáez, Luis Méndez Tartarini, Drexler, Erika Freikon, Tobías, Iskandar Tohá, Tobías Urbina, Manuel Urbina, María A. Tobar, Juliana Erika Canelia, sus amigos, los que fueron acompañados al final de la tarde un espléndido programa de películas en miniaturitas.

EN "EL ENSAYO".— Un numeroso grupo de jóvenes de nuestra sociedad le dio colorido y animación a la reunión hippica del domingo último en el Club Hippico. Entre las que siguieron las alternativas de "El Ensayo", se encontraban presente: Carmen Swett Serrano, Constanza Martínez Rivas, Leonor Guzmán Larrain, Bernardita Araya Labbé, Sara Pinto Opazo, Paula Claro Huneeus, Rita Valdés Toro, María Loreto Luco Sanfuentes, Mireya Puelma Méndez, Verónica Balmaceda Agüero, Susana Letelier Villalbas, María Margarita Jiménez Buñes, Marcela Larrain Cuevas, Mónica González Ballivián, Ana María Bezanilla Solar, Olga Zanartu Pérez, Pilar Ossa Olea, Adriana Braun Rivera, María Teresa Astaburua García, Rebeca Letelier Villegas, Bárbara Guevara Nieto, Jesús Larrain García Huidobro, Elena Riesco Zanartu, Mónica Birrell Simpson, Eliana Bascuñán Reyes, Cecilia Castillo Bustamante y Adelaida Lira Sánchez.

MATRIMONIO CONCERTADO.— Ha quedado concertado recientemente el matrimonio de la señorita María Angélica Cuevas Zuolaga, con el señor Olivio Ahumada Ross.

RECEPCIONES.— Han ofrecido, últimamente, recepciones, a sus relaciones las señoras: Mónica Lira Mora y Mery Undurraga Urzúa.

COLECTA POR EL APOSTOLADO DE INSTRUCCION.— Las almas despiertas a través de la educación. La sociedad Apostolado de Instrucción, cumple con esta misión, ayudada con generosidad en su colecta del 29 del presente.

PROXIMAS RECEPCIONES.— Para el 12 de noviembre en su residencia de calle Santa Mónica, se anuncia la recepción que ofrecerá la señorita Teresa Vives Fernández.

El señor Roberto Ossa Aménabar ofrecerá una recepción a sus relaciones el 29 del presente mes. El 5 de noviembre, la señorita Blanca Molina Marín, alumna del Villa María Academy ofrecerá una gran recepción a sus relaciones sociales. Próximamente se realizará la recepción, que ofrecerá en su fondo Santa Rosa de Huechurabá, la señorita M. Luisa Montes Undurraga.

El Dr. Agustín Ricardo Orriols K.

Ayer falleció en Valparaíso, el conocido médico obstetra, el doctor Agustín Ricardo Orriols K., quien ejerció su profesión, por largos años, en esa ciudad, y Viña del Mar.

Director de la Clínica que lleva su nombre, Jefe de la Maternidad del Hospital Deformos, Jefe de la Asistencia Pública, Profesor de Cuerpo de Profesores, en Valparaíso, y Profesor de la Cátedra de Obstetricia en la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile, anteriormente. El doctor Orriols se destacó como uno de los más distinguidos profesionales en su especialidad, por sus dotes de hombre de ciencia y sus excepcionales condiciones de carácter y bonhomía.

Casado con la señora Carmen Olea Donoso de Orriols; y el doctor Miguel Orriols Leverett, casado con la señora Silvia Winter Elizalde de Orriols.

Sus funerales, que se efectuarán hoy, a las 10 horas, en el Cementerio N.º 2, de Valparaíso, después de una misa que se oficiará en los Padres Franciscanos, a las 9.30 horas, dará lugar a una sentida manifestación de pesar.

TE CANASTA.— A beneficio de los niños humildes bajo el cuidado de la Parroquia de San Pablo, se efectuará mañana, a las 17 horas un té-canasta, para el cual han reservado mesas hasta el momento entre otras las siguientes personas:

Eduardo Hamilton, Stanley Burke, Carlos Brunson, Lionel Raby, Jorge Raby, Fernando Roberto, Guillermo Smith, Jorge Cousiño, Angela Piazza, Matilde de Livingstone, Ramón Demouriac, comandante Barreto, Fernando Irujo, Embajador de Bolivia, Ismael Sahara, Consul de Bolivia, Douglas Gordon, Willard Beaulac, Embajador de Estados Unidos; Lily Mitchell, Carlos Cruz, Felipe Díaz Ossa, Luis Davila Correa, Alfonso Golcochea, Embajador de Costa Rica; Anita de Passy, Consul del Uruguay, Milton Carr; y René Neville, Ministro de Suiza.



El Patronato Nacional de la Infancia ha fundado y mantiene 18 Gotas de Leche, Pre-Natales y Ajuar Infantil. 27 DE OCTUBRE

Magnifico chaquetón "ROYAL MOUTON" PARA EL Sorteo de Navidad AUSPICADO POR "LA NACION" En combinación con la Lotería de Concepción. ROYAL MOUTON (Siempre con bien).

HECHURAS Linas \$4.900. Sastrería ROCA HUERFANOS 1424 (SASTRERIA MATRIZ) SAN FRANCISCO 6 PRIMERA SUCURSAL

Instituto de Ingenieros de Chile CICLO DE CONFERENCIAS COBRE LA INDUSTRIA SALITRERA Se invita a los socios y personas que se interesen, a las siguientes conferencias auspiciadas por el Instituto: 2a.—Jueves 27 de octubre, a las 7 P. M. "Importancia del proceso de evaporación solar para la industria salitrera".— Ingeniero señor Roberto Fiedler. 3a.—Jueves 3 de noviembre, a las 7 P. M. "Posibilidades financieras y técnicas de la industria salitrera.— Nuevos financiamientos y sistemas de producción".— Ingeniero señor Alfonso de Castro. 4a.—Jueves 10 de noviembre, a las 7 P. M. "Productos nitrogenados sintéticos y su influencia en los mercados del salitre".— Ingeniero señor Fernando Canessa. 5a.—Jueves 17 de noviembre, a las 7 P. M. "Solución integral del problema de la industria salitrera".— Ingeniero señor Fernando Mardones. Estas conferencias se llevarán a efecto en el salón de actos del Instituto de Ingenieros de Chile San Martín 352. EL PRESIDENTE

CONSTRUYA SU CASA... CON NUESTRO SISTEMA NORTEAMERICANO ADAPTADO A LEY PEREIRA CANCELANDO EL 40% DE SU VALOR. EN COMODAS CUOTAS MENSUALES, LE ENTREGAMOS SU CASA COMPLETAMENTE TERMINADA, GRACIAS AL ULTIMO SISTEMA EMPLEADO EN NORTEAMERICA, EN PURO CONCRETO ARMADO. ASISMICAS. SUCURSAL VALPARAISO: SERRANO 543, 2.º Piso. EMPRESA CONSTRUCTORA DE HABITACIONES SUPER RAPIDA SISTEMA NORTEAMERICANO CALAMEDA Bdo. OHIGGINS 980 esq. A. PRAT 2º Piso-Ofs. 4 al 9

POR DONDE MIRE... imponentes FACHADAS de Ladrillos Refractarios LOTA-GREEN LOTA ELABORA GREEN ASESORA. Huertanos 979 - Fono 63803 Santiago Blanco 759 - Valparaíso, Casilla 431 - Antofagasta, Casilla 14 - Lota Alto. LOTA-GREEN S.A.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

Movimiento obrero argentino trata de eliminar a antiguos dirigentes

BUENOS AIRES, 25 (UP).— El diario "Democracia" publica hoy un editorial en su primera página bajo el título de "El peligro del desorden"...

CAUSAS DE LA INTRANQUILIDAD.— La inquietud actual entre los trabajadores parece ser el resultado de varios factores...



EL "CUADRO VERDE" LLEGA A USA. — Este cuadro será reabastecido en el paso en Nueva York...

PEDIRAN A ARGENTINA QUE FIRME EL ACUERDO SOBRE CAZA BALLENERA

WASHINGTON, 25 (UP).— Funcionarios oficiales informaron hoy que Gran Bretaña y otras naciones interesadas pedirán al Gobierno Provisional de Argentina que encabeza el General Eduardo Lonardi...

Investigaciones sobre el tiempo y sondajes costeros en la Antártida

WASHINGTON, 25 (U. P.).— El teniente comandante J. A. Mirabito, miembro de la reserva naval de Estados Unidos, será el oficial encargado de suministrar a la expedición que visitará la Antártida los informes meteorológicos...

Durante el verano antártico, 36 oficiales y miembros de la marina estudiarán las condiciones meteorológicas del Polo Sur...

MENSAJE DE S. S. SOBRE PROBLEMA EDUCACIONAL

CASTELGANDOLFO, 25 (UP).— El Papa Pío XII advirtió a los maestros en un discurso dado a conocer hoy, que ningún método de educación puede dar frutos si se aparta de los principios cristianos...

PREOCUPA EN BONN LA LENTA RECUPERACION DE KONRAD ADENAUER

BONN, 25.— (UP).— La lenta recuperación del Canciller Adenauer de su reciente neumonía está causando considerable alarma entre los círculos de Gobierno...

AMERICA LATINA

NICARAGUA. MANAGUA, 25.— (UP).— El Gobierno ordenó, por intermedio del Ministerio de Economía, que el Granero Nacional compre toda la producción nacional de maíz...

Retienen el decreto que ordena disolver el Partido Peronista

BUENOS AIRES, 25.— (U. P.).— Fue retenida anoche la publicación del decreto, que disuelve al Partido Peronista...

ASAMBLEA FRANCESA DEBATIRÁ COSTOS DE LA GUERRA EN AFRICA

PARIS, 25. (UP).— La Asamblea Nacional acordó debatir mañana el costo de las operaciones militares en África del Norte...

ACUSAN DE ESPIONAJE A UN EX DIPLOMATICO DE LA GRAN BRETANA

LONDRES, 25.— (UP).— El miembro laborista del Parlamento Marnry Lipton, declaró en la Cámara de los Comunes que Harold Lillib, ex Primer Secretario de Embajada Británica en Washington, desarrolló actividades de espionaje...

La Prensa comenta cuestión de límites con la Rep. de Chile

BUENOS AIRES, 25.— (U. P.).— "La Prensa", comenta editorialmente la reunión plenaria que realiza en esta capital el Comité de Límites Demarcadores de los Límites, entre Argentina y Chile...

APACIBLE VIDA DE PERON EN PARAGUAY

BUENOS AIRES, 25. (UP).— "El ex Presidente de la Argentina, Juan D. Perón, vive en la hacienda "San Miguel", del departamento de Villarica, Paraguay, de propiedad del ex Ministro del Interior de ese país...

TAVORA OBJETARIA EL TRIUNFO DE KUBITSCHKE

RIO DE JANEIRO, 25.— (UP).— Según diarios que usualmente reflejan sus puntos de vista, el candidato presidencial Juárez Tavora está dispuesto a luchar contra la victoria no oficial de Juscelino Kubitschke...

SE ORDENO ARRESTO DE JUAN PISTARINI

BUENOS AIRES, 25. (UP).— Los investigadores del Gobierno Provisional ordenaron el arresto del Primer Ministro de Obras Públicas del régimen Peronista, general de división (retirado), Juan Pistarini...

AVIONES DE DISERVO REVOLUCIONARIO PREPARAN EN EE. UU.

WASHINGTON, 25. (UP).— Los pilotos voladores de la Fuerza Aérea nocturna de los Estados Unidos, se preparan para el lanzamiento de aviones de deservicio...

EDEN ANUNCIA DEBATE SOBRE ESTE ASUNTO

LONDRES, 25.— (UP).— El Primer Ministro británico, Harold Maclean, anunció que se celebrará un debate en la Cámara de los Comunes sobre el asunto de los aviones de deservicio...

COPIAZION Mundial de productos y metales

COBRE EN USA.— NUEVA YORK, 25.— (UP).— El cobre para entrega futura cerró hoy con alza de 10 puntos en la posición de enero...

AVIONES DE DISERVO REVOLUCIONARIO PREPARAN EN EE. UU.

WASHINGTON, 25. (UP).— Los pilotos voladores de la Fuerza Aérea nocturna de los Estados Unidos, se preparan para el lanzamiento de aviones de deservicio...

EDEN ANUNCIA DEBATE SOBRE ESTE ASUNTO

LONDRES, 25.— (UP).— El Primer Ministro británico, Harold Maclean, anunció que se celebrará un debate en la Cámara de los Comunes sobre el asunto de los aviones de deservicio...

COOPERACION TECNICA CON AMERICA LATINA APROBADA POR EL C.I.E.S.

WASHINGTON, 25.— (UP).— El Consejo Interamericano Económico-Social (C.I.E.S.) aprobó hoy varios proyectos de cooperación técnica en las Américas para el año calendario 1956...

APOYO PARA ORGANISMO QUE DIRIGIRA EL PLAN DE ATOMOS PARA LA AMERICA LATINA

NACIONES UNIDAS, 25. (UP).— Estados Unidos y otros 15 países iniciaron hoy un nuevo esfuerzo para lograr un acuerdo unánime de 84 países, sobre el proyecto de un organismo internacional que dirigirá el programa mundial "Átomos para la paz"...

PRESUPUESTO DE CRISIS ENVIARA AL PARLAMENTO EL GOBIERNO BRITANICO

LONDRES, 25 (UP).— Muy a su pesar, el Gobierno británico mañana (hoy) a la consideración del Parlamento un presupuesto especial de crisis, en un esfuerzo para contener la inflación...

ACUSAN DE ESPIONAJE A UN EX DIPLOMATICO DE LA GRAN BRETANA

LONDRES, 25.— (UP).— El miembro laborista del Parlamento Marnry Lipton, declaró en la Cámara de los Comunes que Harold Lillib, ex Primer Secretario de Embajada Británica en Washington, desarrolló actividades de espionaje...

AVIONES DE DISERVO REVOLUCIONARIO PREPARAN EN EE. UU.

WASHINGTON, 25. (UP).— Los pilotos voladores de la Fuerza Aérea nocturna de los Estados Unidos, se preparan para el lanzamiento de aviones de deservicio...

# SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

## Repúblicas americanas intentarán acuerdos sobre derechos marítimos

WASHINGTON, 25.— (UP).— Por Harry Truman, las Repúblicas Americanas harán esfuerzos en 1956 por llegar a un acuerdo común en la referencia a las Aguas Terrestres y al Zócalo Continental, que presentará problemas jurídicos de gran importancia para el futuro desarrollo de las pesquerías y la explotación de los recursos minerales submarinos.

La reunión jurídica que se efectuara en 1952, en México, y la proyectada conferencia posterior, en La Habana, fueron autorizadas por la resolución número 84 de la Conferencia Interamericana celebrada en Caracas, en marzo de 1954.

reclamaciones, muchos juristas han tratado de sentar un nuevo concepto de Derecho Internacional, en virtud del cual se extenderían las Aguas Territoriales hasta 12 o 20 millas.

**POSICION DE EE. UU.**— Como los juristas no han llegado aún a un concepto generalmente aceptable de Derecho Internacional, Estados Unidos ha tratado de aliviar el problema de los derechos de pesca fuera del límite de tres millas, adelantando una tesis de "conservación", en virtud de la cual los países cooperarían al bien general de las pesquerías, y evitarían un interés común para evitar los conflictos de jurisdicción en los mares.

Las recientes conversaciones entre Estados Unidos, Chile, Perú y Ecuador, no condujeron a un programa aceptado por todos. La materia de conservación, las reuniones de México y La Habana darían una oportunidad para buscar nuevas fórmulas.

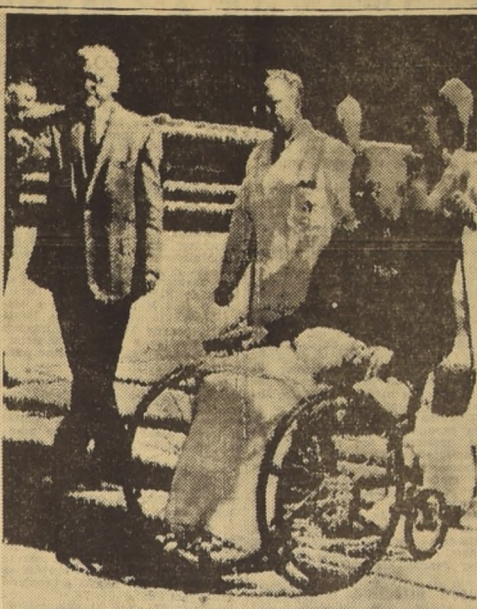
El Departamento Jurídico de la Unión Panamericana ha preparado un manual de antecedentes nacionales e internacionales para las discusiones a celebrarse en México, en enero próximo.

mente petróleo, en el zócalo continental.

**INTERES PESQUERO.**— Varios países tienen más interés económico en sus pesquerías que en los minerales submarinos. Estos países razonan que, si algunos países pueden reclamar minerales hasta más allá del límite tradicional de tres millas, también ellos podrían reclamar, justificadamente, derechos de pesca especiales más allá de aquel límite tradicional. Algunos países, incluso, reclaman soberanía sobre diversas "zonas" a diferentes distancias de sus costas.

Chile, Perú y Ecuador, por ejemplo, reclaman derechos exclusivos de pesca hasta doscientas millas de sus respectivos litorales.

Como resultado neto de estas



SE ACENTUA LA MEJORIA DE EISENHOWER. — Ater por primera vez desde que sufrió un infarto cardíaco hacia fines de septiembre, el Presidente Eisenhower dio algunos pasos sin ayuda, al trasladarse de su lecho a la silla de ruedas en que sale a tomar el sol en una terraza del Hospital Militar Fitzsimons. En la fotografía aparecen junto al Presidente sus dos médicos de cabecera y una enfermera. — (Radiofoto de United Press)

## Alianza Atlántica aprobó planes de paz que aliados llevarán a Ginebra

PARIS, 25.— (UP).— La Alianza Atlántica dio hoy su pleno apoyo al plan de paz que los "tres grandes" occidentales proponen a Rusia en la próxima conferencia de Ginebra.

Los miembros pequeños de la Alianza expresaron sus puntos de vista en una larga reunión que se prolongó hasta bien entrada la tarde y obligó a los Ministros de Relaciones Exteriores de los "Tres Grandes" a postergar sus propias consultas sobre la explosiva situación en el mediano Oriente. Sin embargo, cuando la reunión terminó a las 5.10 P. M., un portavoz británico anunció:

"Hubo completo acuerdo".

Un comunicado oficial entregado después de la reunión dijo que los Ministros de Relaciones Exteriores de Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia discutieron con sus colegas de la Alianza sus planes para la próxima conferencia de Ginebra con el Ministro de Relaciones Exteriores ruso, V. M. Molotov.

Los Ministros aliados serían tomados en cuenta en el plan final de Occidente, luego de una "fase preliminar".

Inmediatamente después de la reunión, Dulles y MacMillan se reunieron en la Embajada norteamericana a discutir específicamente diversos problemas, incluso el Mediano Oriente.

Dulles anunció también que el 6 de noviembre próximo irá a Belgrado a entrevistarse con el mariscal Tito.

ta sólo de cambios de "procedimiento y presentación". El portavoz añadió que "había una completa unanimidad de opinión" en lo que se refiere a vincular la unificación alemana con el pacto de seguridad europea. Los Ministros de Relaciones Exteriores de las potencias aliadas conviniere en que los dos problemas no podrían ser tratados separadamente.

Dulles resumió la discusión y prometió que las sugerencias de

## GRAVEIRO LOPES EN SU VISITA A INGLATERRA

LONDRES, 25.— (UP).— El general Francisco Higinio Graveiro Lopes, Presidente de la República del Portugal fue recibido con discursos oficiales por autoridades de la Municipalidad de Londres y del Palacio de Westminster hoy, al darle la bienvenida en su visita de tres días a Londres, la primera que hace un Jefe de Estado Portugués en ejercicio cerca de cincuenta años.

El Presidente, a quien acompañó su esposa y una comitiva de ocho funcionarios, llegó al real y desembarcadero de la Torre del Big-Ben a las 10.30 horas, fue recibido allí por la Reina Isabel, el Duque de Edimburgo, la Reina madre Margarita, y la Princesa Margarita. Los dos Jefes de Estado, se estrecharon la mano en el desembarcadero.

**REVISTA A LA GUARDIA DE HONOR.**— Millares de curiosos apostados en la ribera del Támesis, presenciaron cuando el Presidente y la Reina Isabel, pasaron revista a la guardia de honor del regimiento Coldstream y luego se dirigieron al Palacio de Buckingham en un Landau negro de Bélgica, escoltados por la guardia personal de la Reina, cuyos jinetes llevaban casco dorado con plumero blanco, pantalones blancos y coraza. En sus sillas se veían los tradicionales pelones de piel de oveja blanca.

El Presidente y su esposa almorzaron en el Palacio de Buckingham con la Reina.

**HOMENAJE AL SOLDADO DESCONOCIDO.**— Después del almuerzo, el Presidente, su esposa y su comitiva, se dirigieron a la Abadía de Westminster, donde el Primer Mandatario portugués colocó una corona en la tumba del soldado desconocido, que se halla a pocos metros de la puerta principal, en la nave central.

La tumba, hecha en mármol negro de Bélgica, está enclavada en el piso de piedra de la Abadía desde noviembre de 1920, justamente al frente de la entrada occidental de la Abadía.

**PROGRAMA DE FESTEIOS.**— El programa de la visita comprende una recepción oficial en el Guild Hall (sala de los gremios), que viene de la época medieval y es la sede de la Municipalidad de Londres, mañana. El jueves, el Presidente hará una visita a la planta atómica de Harwell, y en la noche concurrirá a una función de gala en el Real Teatro de la Ópera, el Covent Garden.

La partida de Graveiro Lopes y su comitiva está fijada para el viernes en la mañana, en un cuatrimotor Superconstellation de la Línea Aerocomercial Portuguesa.

## Eisenhower bastante mejor al cabo de un mes en el hospital

DENVER, 25.— (UP).— El Presidente Eisenhower dio hoy, por primera vez, desde que sufrió un ataque al corazón, el 24 de septiembre, unos pasos en su habitación del Hospital Fitzsimons, sin que tuviera que ser asistido.

El Presidente se levantó del lecho y se dirigió a una silla de ruedas que estaba situada a poca distancia. Aparentemente el Primer Mandatario hubiera podido hacerlo con anterioridad, pero tanto él como los médicos que le atienden, no quisieron apresurar el período de convalecencia.

Douglas McKay, Secretario del Interior, es la única visita oficial que recibirá el Presidente durante el día de hoy. Eisenhower, sin embargo, realizará otras actividades aparte de la visita a McKay.

Mientras tanto, la Casa Blanca provisional, mantiene su actitud de rehusar discutir cualquier cuestión política, o de admitir que el Presidente ha sido informado de los acontecimientos políticos de la nación desde su ingreso en el hospital.

Más tarde, el Presidente posó para los fotógrafos, por primera vez, desde que cayó enfermo, en la terraza del octavo piso del hospital, contigua a su habitación.

El anuncio siguió a una visita de El Ghaoui a los miembros del Consejo del Trono y a Ben Slimane. El Ghaoui dejó bien en claro que no reconoce la legitimidad del Consejo.

El partido Istiglal, que tiene a Yuseff como abanderado, tampoco lo reconoce, y esta tarde se negó a formar parte del Gabinete que, por encargo del Consejo, trata de formar Ben Slimane.

**TROPEZO ENCUENTRA SLIMANE.**— El Primer Ministro designado, dijo al mediodía que confiaba en formar Gobierno, pero sus esperanzas han sufrido un grave tropiezo con la posterior negativa de los nacionalistas a colaborar.

La actitud del Partido Istiglal amenaza con echar por la borda toda la complicada maquinaria montada por Francia para la pacificación del estratégico Marruecos.

La opinión general es que Marruecos no tendrá Gobierno mientras no regrese a Francia el exiliado Yuseff.

**EL REGRESO DE YUSEFF.**— Informaciones de Madagascar dicen que Yuseff y los miembros de su familia partirán el viernes en un avión especial que debe llegar a "algun lugar" en el sur de Francia el sábado.

Fuentes Militares, entre tanto, difieren que las operaciones de limpieza del ejército francés contra las tribus de Beni Mohamed se aproximan a su conclusión.

En Casablanca, estallaron dos bombas que causaron algunos daños. Un pelotero Marroquí fue herido a bala por un terrorista.

El Residente General francés, Boyer de Latour, partió de Rabat con destino a París, esta mañana, para entrevistarse con el Primer Ministro Edgar Faure.

## Sorpresivo llamado en favor de Ben Yuseff hizo el Bajá de Marrakesh

RABAT, Marruecos, 25.— (UP).— El poderoso Bajá de Marrakesh, pidió hoy el pronto regreso al trono del Sultán Sidi Mohamed Ben Yuseff, desterrado hace dos años.

El sorprendente petición del Bajá, quien desempeña un papel prominente en el destierro de Yuseff, coincidió con un anuncio oficial en el sentido de que el Partido Nacionalista Istiglal (independencia), se negó a pararse con el Gobierno Marroquí, que trata de formar el Primer Ministro designado Si Hadj Fatmi Ben Slimane.

La declaración del Bajá Si Hadj Hami el Ghaoui, leída en la puerta del palacio imperial y a los sorprendidos periodistas por su hijo Abdes Sadek, dice:

## POSICION DE MOLOTOV ANTE PROXIMA REUNION DE LOS CUATRO GRANDES

VIENA, 25.— (UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores soviético, Yushchik M. Molotov, expresó a los periodistas austriacos en Moscú la esperanza de que la próxima Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores de los "Cuatro Grandes" en Ginebra, produzca "resultados positivos".

En una entrevista especial concedida a una delegación de periodistas austriacos, que ya han regresado a Viena, Molotov dijo que la Conferencia de Ginebra ya se encuentra con "considerables dificultades".

Molotov, en un breve discurso en el aeropuerto, reintegró la posición soviética de que la seguridad europea es la "tarea principal" a resolver antes que se pueda unificar a Alemania.

"Garantizar la paz y la seguridad es la tarea principal de las naciones europeas", declaró Molotov. "De esa manera se logrará la unidad de Alemania, sobre bases pacíficas y democráticas."

"Espero que la República Democrática Alemana logre nuevos éxitos en la edificación de una nueva vida y en la lucha por la unidad alemana, de suerte que Alemania pueda ocupar un lugar digno en la familia de naciones pacíficas de Europa."

## RENUNCIO EL PRIMER MINISTRO DEL SARRE

SARREBRUCK, 25.— (UP).— Johannes Hoffmann presentó hoy su renuncia formal como Primer Ministro del Gobierno Sarre, a raíz de que el domingo fue rechazado el estatuto que europeizaba el territorio. La renuncia fue enviada al Landtag (legislatura). Hoffmann apoyó el estatuto con toda su fuerza.

El Presidente del Landtag, Peter Zimmer, convocó inmediatamente a la Legislatura a sesión, para elegir al sucesor de Hoffmann.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

### 26ª EXPOSICION DE ANIMALES DE TEMUCO ORGANIZADA POR LA SOCIEDAD DE FOMENTO AGRICOLA y que se celebra del 27 al 31 del presente en su local de exposiciones (SOFO)

REMATAREMOS los DIAS de la EXPOSICION, en el ORDEN que se DETALLA, los PRODUCTOS de los SIGUIENTES CRIADEROS:

<b>JUEVES 27</b>	Criadero "SANTA SILVIA", del señor GUSTAVO FONTANNAZ.	Criadero "LA PATAGUA", del señor LUIS RIVADENEIRA.
<b>OVEROS COLORADOS (CLAVELES)</b>	Criadero "PARAISO", de la señora FABIANA V. DE GULLON.	<b>PORCINOS DEUTSCHES VEREDELTES LANDSCHWEIN</b>
Criadero "EL MAITEN", del señor ARTURO WURSLIN.	Criadero "COTRILLA", del señor GUILLERMO RADEMACHER.	Criadero "EL HUALLE", del señor EDGARDO BARRUETO.
Criadero "LOS ALAMOS", del señor WILFREDO QUEZADA.	Criadero "PORVENIR", de la COMUNIDAD AGRICOLA PORVENIR.	Criadero del señor JUAN GAJARDO.
Criadero "LONCOVACA", del señor OSCAR SCHLEYER.	Criadero "CURAOC", del señor SCHNEEBERGER HNOS.	<b>PORCINOS ANGLER SATTELCHWEIN</b>
Criadero "EL LAUREL", del señor JORGE ENGLEBERGER.	Criadero "TOTORAL", del señor OSVALDO HELD.	Criadero "LA FLOR", del señor BERTOLDO MEYER.
Criadero "EL BOSQUE", del señor ADOLFO WINKLER.	Criadero "LA GRANJA", del señor TOMAS LANGDON.	<b>PORCINOS BERKSHIRE</b>
Criadero "LA FLOR", del señor BERTOLDO MEYER.	<b>SABADO 29</b>	Criadero "OURAOC", del señor SCHNEEBERGER HERMANOS.
Criadero "SANTA ANA", de la señora ELENA SCHLEYER DE REICHERT.	<b>NORMANDOS</b>	Criadero "COIPUE", de la CIA. AGRICOLA CHILENA.
Criadero "LTCAN", del señor PREHN Y AWE LTDA.	Criadero "USTARITZ", del señor JUAN B. OURTAU.	Criadero "OURAOC", del señor SCHNEEBERGER HERMANOS.
Criadero "ARIQUE", del señor HEINZ PETERS.	Criadero "SAN FRANCISCO", del señor WALDO KLAPP.	Criadero "ARQUENOO", del señor OOPER Y CIA. LTDA.
Criadero "CANDELARIA", del señor ROLF BECKER.	<b>SABADO 29</b>	<b>CREDITOS</b>
<b>VIERNES 28</b>	<b>OVEJUNOS HAMPSHIRE DOWN</b>	El Banco del Estado de Chile, Departamento Agrícola, acordó créditos especiales a largo plazo, para la adquisición de vacunos, lanares y porcinos.
<b>HOLANDES EUROPEO</b>	Criadero "CASAS DE OREGON", del señor GERMAN EBBINGHAUS.	

## PEKIN PREPARA BASES AEREAS PARA LA U.R.S.S. FRENTE A ISLA FORMOSA

TOKIO, 25.— (UP).— El Comandante Militar norteamericano en el Lejano Oriente, advirtió hoy que los comunistas están preparando en la costa, frente a Formosa, 5 bases aéreas para aviones a reacción destinados a las Fuerzas Aéreas rusas y chinas.

El general Laurence S. Kuter dijo que las bases, en territorio chino, dan a los soviéticos todas las ventajas y ninguno de los riesgos políticos de una cadena de establecimientos militares apuntada hacia el sursur de Asia.

Kuter manifestó en una entrevista exclusiva que esta extensión hacia el sur de las bases para las Fuerzas Aéreas rusas y chinas es uno de los factores más importantes que deben ser considerados por las potencias occidentales.

El comandante norteamericano en el Lejano Oriente, manifestó que discutirá la cuestión con el jefe de la Fuerza Aérea Nacionalista, mayor general Shu-Ming (El Tigre) Wang, cuando visite a Formosa mañana.

(Despachos procedentes de Formosa atribuidos a fuentes nacionalistas, dijeron que las cinco bases, —Fochow Swatun, Shanti, Lungtien y Shifu— están para ser puestas en acción en cualquier momento.)

**EE. UU. AUMENTARIA SUS BASES.**— Kuter expresó que las nuevas instalaciones milita-

## Los comunistas aumentan la necesidad de más bases norteamericanas, o mayor acceso a bases de naciones amigas, en momentos en que el bloque comunista hace presión en una campaña de desarme inspirada en el lema de "abandono mutuo de bases extranjeras".

"Sabemos—dijo Kuter— que la línea de defensa aérea de China, Corea del Norte y Rusia, está integrada en un sistema común."

El militar norteamericano, sin embargo, no indicó que el hecho debía ser motivo de alarma, ni se aventuró a conjeturar sobre las intenciones de los comunistas.

Expuso que el poderío aéreo comunista en el Lejano Oriente permaneció estable y hasta este año está integrado por 7.500 aviones de guerra, incluyendo 3.000 a reacción.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

## RENOVACION DE PARTIDOS GERMANOFILOS

WASHINGTON, 25.— (UP).— El doctor Eduardo Zuleta, ex Presidente del Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas. El doctor Prado, que preside el Perú, fue uno de los invitados a la recepción de bienvenida que se celebró anoche el decimo aniversario de la constitución de las Naciones Unidas.

### LOS ESTUDIANTES DE PARAGUAY PIDEN LA SALIDA DE J. PERON

ASUNCION, 25.— (UP).— La Convención de Estudiantes Universitarios, después de una sesión que se prolongó gran parte de la noche pasada, aprobó una moción contra la presencia permanente en Paraguay del ex Presidente Juan D. Peron, de Argentina a quien declara persona no grata en el país.

### EXPERIMENTOS PARA CONVERTIR EL AGUA DE MAR EN POTABLE

LONDRES, 25.— (UP).— La casa británica G. And J. Weir Limited, de Glasgow, ha recibido el contrato para convertir el agua del mar en agua potable en los campos petrolíferos de Lobitos, en el Perú.

La primera instalación que la Casa Weir suministrará producirá 20 toneladas diarias de agua potable y la segunda tendrá capacidad para suministrar toda la necesaria para el consumo en los campos, incluso para el uso doméstico.

La empresa suiza ha anunciado que emplea una técnica especial y afirmado que su método de evaporación y destilación del agua del mar, ha hecho posible el desarrollo económico de muchas regiones del mundo que no tienen abastecimiento natural de agua potable.

El problema de la destilación de la sal del agua del mar, está siendo estudiado actualmente en el plano internacional. En estos momentos se efectúan experimentos en Holanda, donde un grupo de hombres de ciencia británicos, sudamericanos, austríacos y argentinos, están explorando diversos métodos. Los hombres de ciencia del Almirantazgo Británico también están trabajando en otro proyecto semejante.

### EL NUEVO HORARIO KLM (se ofrece)

2 VUELOS POR SEMANA A

# SUIZA

en el servicio de Luxe

2 SALIDAS MATUTINAS!

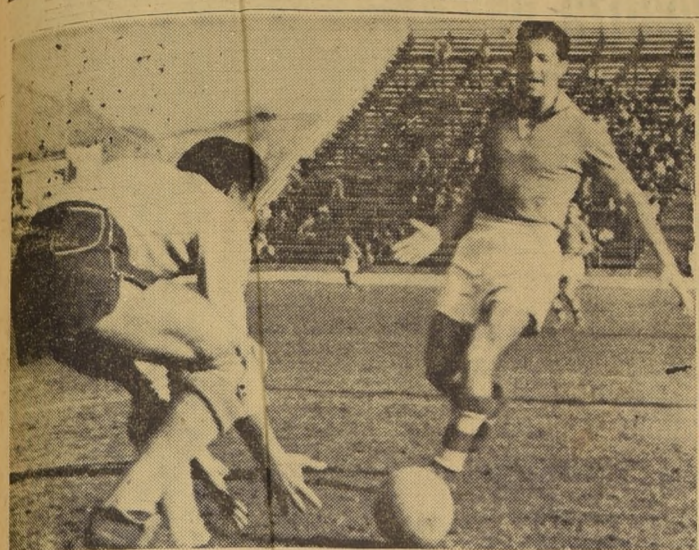
SABADOS a las 08.30 a Ginebra, desde B. Aires.  
MARTES a las 12.30 a Zurich, desde Santiago de Chile.

1 SOLA NOCHE A BORDO!

Nuevo horario y Pasajes en SU AGENCIA DE VIAJES: KLM, Aguilera 79. Tel. 32964, 31123, Santiago. EN PROVINCIAS: Ginebra, 5. A. C.



# Audax quedó 3:0



SOLO UN FRACASO. — Tuvo Sabaj, arquero de Wanderers, en los momentos que le hizo Audax. Fue en el segundo gol convertido por Pesce, a los 37' del primer tiempo.

## SANTIAGO CON MAIPU EN FINAL DE FUTBOL

Las selecciones de fútbol amateur de Santiago y Maipú, se enfrentarán el domingo en la cancha del último en disputa del campeonato nacional que se disputará en Temuco.



La pelota se le escapó a Sabaj por entre las manos y por entre las piernas. En la foto, se agacha para recoger una pelota, resguardado por Contreras.

Reaccionó en el momento preciso y venció 4-2 a Wanderers, en el partido oficial que jugaron ayer en Santa Laura.

**CANCHA:** Estadio Santa Laura. **PUBLICO:** 3438 personas; 514 socios de Audax; 41 de Wanderers y 151 de Unión Española. **RECAUDACION:** \$ 306.870. **ARBITRO:** José I. Silva. **AUDAX ITALIANO:** Chirinos; Torres y Olivos; Yori, Vera y Cortés; Pesce, Valenzuela, Espinoza, Tello y Aguila. **GOLEADORES:** Aguila, Pesce, Espinoza y Tello. **WANDERERS:** Sabaj; Bozalla y Julio; Contreras, Rivas y Dubost; Torres, Picó, Sánchez, Torrealba y Guerrero. **GOLEADORES:** Guerrero y Picó.

**PRIMER TIEMPO:** A los 14' vino un centro largo y por alto de Torres. Chirinos no saltó a su alcance, falló en su intervención, de lo que se aprovechó GUERRERO, para mandar un tiro de izquierda, venciendo fácilmente al portero de Audax, a quien se le escapó la pelota por entre las piernas. A los 23', Picó recibió el apoyo de Sánchez y pronto se hizo objeto de numerosas pases por delante de Torres, para chutear por bajo y sobre un costado, derrotando a Chirinos. AGUILA desmontó a los 33' Tello burló a Bozalla con un buen dribling, cediendo sin demora al puntero, quien entró como una xhalación y en la boca misma de la valla de Sabaj, conectó acertadamente, haciendo vanos los esfuerzos del meta portero. A los 37' se produjo el 2-2. Espinoza burló a Contreras, quien lo hizo objeto de numerosas foul's, y desde el costado izquierdo centró hacia el otro costado. Dubost no pudo rechazar, cayendo el balón en los pies de PESCE, quien tiró con fuerza rebasando la defensa de Sabaj. Al igual que a Chirinos, Sabaj no espionó la pelota, que se le escapó por entre las piernas. En un ataque de Audax, a los 41', Bozalla cometió un hand penal, cuando no era tanto el peligro. ESPINOZA ejecutó el servicio, dejando sin opción a Sabaj.



GOL DE AGUILA. — Sobre los 33' Tello se sacó de encima a Bozalla y Dubost, con un dribling de extraordinaria calidad. Y sin demora cruzó al costado izquierdo, donde surgió Aguila para convertir el primer gol de Audax. Sabaj se estiró pero no alcanzó a manotear la pelota. Igual ocurrió con el half Contreras a quien vemos en la foto cuando ya el puntero del ganador ha hecho llegar el balón al fondo del arco.



**CHIRINOS** — No hay derecho que a un arquero como él se le escape la pelota por entre las piernas, como ocurrió en el gol de Guerrero. **TORRES** — Empezó mal, alocando. Sánchez lo llevó a donde quería. Luego se afirmó, cuando Wanderers hizo retroceder al piloto del ataque.

# Una "impasse"

HAY una "impasse" en la Asociación Santiago de básquetbol femenino, y por felicidad para su prestigio, como institución, y el de todas las personas que a ella pertenecen como deportistas, no ha trascendido demasiado al gran público. Dos clubes, Magallanes y Dávila Baeza, llegaron en igualdad de puntos a la final de la división de honor del campeonato local, pero el partido no terminó porque hubo incidentes en la cancha y el árbitro hizo abandonar de sus funciones por falta de garantías. Dávila Baeza sostiene que su equipo es el vencedor de esa final y el campeón, porque iba adelante en el marcador, a un punto de diferencia, y porque los desórdenes fueron provocados por adeptos del ocasional adversario, todo lo cual incide para que el aspecto reglamentario lo favorezca. Por la otra parte, como es natural, Magallanes desconoce y rechaza como representantes de la veterana y respetable institución al biciclista, a él o a los animadores de dichos incidentes y deja constancia, además, de la manifiesta deficiencia en el arbitraje, deficiencia que, según testigos neutrales, tocó los límites de una parcialidad alucinante.

La Asociación, en sesión de directorio, adoptó el acuerdo oficial de repetir el partido, fijándole como fecha el domingo último. Antes de la realización del match, Dávila Baeza hizo llegar una apelación. La prensa anunció al partido. Se designaron los árbitros. Se abrieron las puertas del gimnasio del Famas y entró el público, por cierto que pagando su entrada. Las jugadoras del Dávila Baeza no se presentaron a la cancha, y cosa rara, los árbitros no procedieron a declarar vencedor al otro equipo, al que estaba ahí y listo, por "walk-over". Una situación enojosa, sin duda, molesta, y que debe dilucidarse.

Hemos citado el detalle de lo sucedido, en síntesis, y a manera de simple información, sin pronunciarnos sobre a quién asiste la razón, aún cuando surge como impresión lógica e inmediata, que debió respetarse la determinación oficial de la Asociación, en cuanto a que el partido final tenía que repetirse. Ahora, si existe un desconocimiento para tales acuerdos, ya la situación se torna más grave, a la vez que habla poco en favor del ambiente en que desenvuelve sus actividades el básquetbol femenino de la capital.

En consecuencia, a la prensa se le hace cuesta arriba mirar con buenos ojos esta situación irregular y susada por que está pasando el básquetbol femenino local. No es procedente, creemos, emitir un juicio, ni hacer un papel de juez, porque para ello están las autoridades competentes y elegidas para que cumplan con tal misión. Lo que nos corresponde, eso sí, es cooperar en la búsqueda de una solución o de una medida de inteligencia. Pero, por sobre todo, no puede perderse de vista, por un instante siquiera, el hecho cierto de que se trata de un deporte en el que sus cultores son damas. Por principio, deben situarse al margen de posiciones que trasciendan al público y que den paso a una mínima sospecha en cuanto a que ellas se producen por falta de capacidad y por una muy lamentable ausencia del mínimo de respeto que tiene que existir entre quienes se sienten y se creen deportistas de verdad.

Siendo esto lo principal, desde nuestro punto de vista, no nos puede interesar quién tenga la razón en esta "impasse". Algo podrá ser posible intentar, antes de ofrecer un panorama tan poco conveniente, por tratarse de damas, si no puede haber un campeón, que haya dos, es lo de menos; o que el título quede acéfalo por 1953; o que vayan a disputarlo, a manera de exhibición y de difusión del baloncesto femenino, en la cancha de algún Liceo de Niñas, sin otro público que el que puedan formar esas muchachitas de preparatorias o de humanidades, y que en una mañana cercano a la mejor van a ser tan buenas jugadoras como las del Dávila Baeza, o las del Magallanes. Esto ya sería algo edificante, algo que invitaría a un elogio, a un aplauso. Lo otro, lo que está pasando, o lo que puede pasar, eso no. Es nuestra opinión.

## ACUERDOS DEL CIRCULO ROYAL

Los siguientes acuerdos adoptó el Círculo Atlético Royal: sesión de la comisión revisora del balance, mañana a las 19.30 horas; el viernes, de 18 a 19 horas, deberán asistir los atletas que deseen intervenir en la posta "Tuterbab", a la última selección que se efectuará en la pista de Quinta Normal.

## RIO DE JANEIRO, 25 — (UP) —

La Confederación Brasileña de Deportes anunció que ha cancelado la inscripción del Brasil en el Campeonato Sudamericano de Tenis de Mesa (Pimpon) que se celebrará próximamente en Medellín, Colombia.

**JUEGO DE 3 PIEZAS**

**Triona**

FABRICACION ALEMANA

LAPICERA

LAPICERA PASTA

LAPIZ AUTOMATICO

EN LINDO ESTUCHE PLASTICO

**\$ 1.350.-**

**CASA FIONA**

UNION CENTRAL COSTADO T. METRO CASILLA 1701 STGO

**BOZALLA** — Un error el suyo perscrutó a Espinoza hasta más allá de los límites del área grande. Así dejó el hueco para la incursión de Tello.

**JULIO** — Muchos foul's contra Pesce. Buen rechazador, pero sin tranquilidad en el apoyo.

**CONTRERAS** — Se empecinó en malograr a Espinoza. Tendiendo condiciones no remos el porqué de sus intervenciones bruscas. Le multa no se la despiñita nada. El referente Silva lo anotó en su informe.

**RIVAS** — Debó retroceder para tajar el hueco que dejaba Bozalla. En el segundo tiempo lo vimos entreverando en la ofensiva.

**DUBOST** — No tuvo precisión en el apoyo. Muy bien en la media cancha.

**TORRES** — Trabajador como poco. Demandó constante atención y preocupación a los adversarios.

**PICO** — Cada vez rinde más. Deberían dejarlo como punta de lanza. Incansable en su labor de nexa.

**SANCHEZ** — ¿Para qué lo hicieron retroceder? En el momento que bajó la ofensiva se vio débil, sin ninguna penetración.

**TORREALBA** — Muy bien hasta llegar al área grande, pero luego se confundió y fracasó en el remate.

**GUERRERO** — Dió harto trabajo a Yori, sobre todo el primer tiempo, cuando Wanderers cometió una velocidad y pujanza extraordinarias.

**SEGUNDO TIEMPO:** Sobre los 20', Pesce chutó libremente, haciendo rebotar el balón en el vertical. En el filo de los 45', Pesce ejecutó un medio centro, siendo conectado de cabeza por Espinoza, quien puso en juego a TELLO. El insidioso avanzó corto trecho y con tiro arrojado venció por 4a. y última vez a Sabaj.

Audax estuvo en desventaja de 2-0 hasta los 23 minutos del período inicial, pero luego se afirmó hasta ganar a Wanderers por 4-2 en el partido que disputaron ayer en el Estadio Santa Laura.

Los rojos — en esta ocasión los porteros vistieron casaca de este color — empezaron a todo vapor, sin hacer reserva alguna de energías. Los avances menudearon por parte de los verdes, en tanto que los rojos (Wanderers), intentaban colocar una muralla en la media cancha. Sánchez se confundió con Rivas, interviniendo ambos como ejes de la línea media. El sistema no les trajo ningún resultado práctico. Por el contrario, debilitando el ataque, forzadamente se vio comprometida su retaguardia, que se llevó un trabajo grande frente a las bien

hilvanadas combinaciones de la ofensiva pilotada en forma magnífica por Espinoza.

En la fracción final, Wanderers no tuvo fuerzas suficientes como para reaccionar, mientras que el ganador se empeñaba en sacar bien provecho de la faena del ataque, quien acció a cada momento a una defensa — que se debatía con desesperación. Los avances de los porteros se hicieron cada vez menos y sólo Picó no perdió nunca las esperanzas de igualar el score. En un respurto que se dieron los verdes, respicó la visita pudo hacer pasar malos ratos a Torres y Olivos, pero en general la retaguardia del cuadro local se había afirmado bastante bien para mantener sus posiciones y la ventaja. Por lo demás, se había medido en sus fuerzas, contrariamente a lo ocurrido en Wanderers, quien creyó que el partido sólo tenía 25 minutos de duración. Al final, Audax de nuevo levantó vapor y sobre el filo de los 45 minutos, Tello ratificó el triunfo, conquistando el 4-0 y último gol para su equipo.

El partido agradó en ambos períodos. En el primero, por la serie de goles, que siempre dieron lugar a escenas de calidad, con la sola excepción, naturalmente, del tanto de penal que obtuvo Espinoza. Al comienzo Wanderers sorprendió al adversario con una velocidad extraordinaria en su acción. Pero el block detentado de los verdes se afirmó y aguanó estoiicamente el chararrón. Después, en el segundo, lanzado Audax en el triunfo, puso un sello de jerarquía en su desplazamiento, principalmente la línea delantera que tuvo hombres como Aguila, Tello y Espinoza, que realizaron una labor de notable factura.

Con esta victoria, Audax recuperó el tercer lugar, con 25 puntos. En su próximo compromiso deberá enfrentar a Santiago Morning. Por su parte, Wanderers esperará la visita del puntero absoluto del torneo, Palestino.

## NUEVA RAMA EN LA "U": EL PENTATLON

El club Deportivo Universidad de Chile en su afán de difundir en Chile los deportes dentro de la institución, ha incorporado a sus actividades la rama de Pentatlon Moderno, la cual ya participó en el Primer Campeonato Nacional con verdadero éxito. En vista de este triunfo y como estímulo a los integrantes del equipo, y el hecho de haberse creado esta nueva rama en el club, se otorgará una manifestación mañana en los salones del Santa Laura 240 a cuya comida se ha invitado a destacados personajes del deporte.

# LA LEY SALITRERA TIENE EFECTOS CONTRACTUALES ES INDISPENSABLE QUE LOS TENGA

Con motivo de la presentación al Hon. Congreso del Referendum Salitrero celebrado con el Gobierno para modificar la Ley 5.350, se estudian actualmente por una Comisión Mixta de senadores y diputados los aspectos jurídicos del carácter contractual de esa ley. Hasta ahora esa relación contractual ha sido expresamente reconocida por todos los Gobiernos y por pronunciamientos del Congreso durante los 22 años de existencia de la Corporación. Además, resulta plenamente comprobada por la historia fidedigna del establecimiento de la ley.

La Corporación no tiene capitales. No obstante se ve en el caso de financiar la producción de las empresas adheridas, para lo cual requiere del crédito externo. La estabilidad de su estatuto jurídico le ha permitido obtener créditos permanentes de alrededor de 30 millones de dólares anuales. En Chile este financiamiento, por su monto, es imposible, ya que los créditos que pueden obtenerse en el país no son suficientes ni aún para financiar los gastos de producción y de transporte del salitre para el consumo doméstico.

Sólo faltan 13 años para que termine el contrato de cesión y estanco. El Referendum Salitrero no proroga este plazo. Propiciar una acción unilateral que tienda a modificar el carácter contractual comentado, sin el consentimiento de las partes, además de ser jurídicamente inoperante, asentaría un gran golpe a la estructura financiera actual de la Corporación. En seguida, la difícil situación por que atraviesa la industria, hace indispensable esa estabilidad para conseguir las nuevas inversiones que contempla el Referendum.

Una acción unilateral estaría, además, en pugna con el respeto de contratos similares contemplados en el Estatuto del Inversionista y en otras leyes que han sido exhibidas en el extranjero como uno de los medios eficaces para atraer nuevos capitales al país.

CORPORACION DE VENTAS DE SALITRE Y YODO DE CHILE



**BOXEO** a día

**PASCUAL PEREZ** tendrá que tomarse un descanso por un período indefinido, de "absoluto descanso", como resultado de una distensión muscular sufrida en la mano derecha en su pelea del sábado con el filipino Danny Kidd. En Buenos Aires no se ha revelado a la lesión de Pérez obligará a postergar la pelea por el título que posee el mejicano, con Leo Espinoza. Sin embargo, se presume que habrá postergación.

El programa pugilístico que ha confeccionado el México Boxing Club para el sábado en su local, con motivo de celebrar su 21.º aniversario, es el siguiente: Manuel Gallardo con Luis González, Alberto Díaz con Juan Ibarra, Jorge Flores con Lorenzo Cruz, Enrique Barrera con Roberto Muñoz, Marcos Tobar con Dimas Sanabárez, Octavio Gómez con Manuel Cid, Manuel González con Luis Cruz. Habrá, además, una presentación del ex campeón Arturo Godoy, que subirá al cuadriltero por última vez, enfrentando a Guillermo Caro y Juan Manríza. En el encuentro básico de esta reunión, pelearán los peso pluma, Juan Acevedo y Carlos Osorio. Se disputará un valioso trofeo donado por el Embajador de México, Excmo. señor José de J. Núñez y Domínguez. Mayor animación dará a este festival la presentación de los artistas Manolo González, Chito Faró, Copecha El Colegial, y otros números que, seguramente, agradarán al público.



**MAÑANA** por la noche se dará comienzo, en el ring del Club Iberia al campeonato especial que organiza esta institución, y que se denominará, "Buscando al Campeón". El festival tendrá lugar en el local del Iberia, calle Echeverría 1002.

CHICAGO, 25.—(U.P.)—El International Boxing Club anunció hoy que la pelea entre Bobo Olson y Ray Robinson, señalada para el 4 de noviembre, ha sido aplazada hasta el 9 de diciembre a causa de una lesión que sufrió Robinson en un tobillo.

Un vocero de la organización declaró que Robinson se distendió el tobillo el domingo durante su entrenamiento y hoy no podía caminar a consecuencia de la lesión.

El International Boxing Club manifestó que Olson, que está efectuando su entrenamiento en Chicago, partirá a Los Angeles para descansar dos semanas antes de reanudar su preparación para la pelea.

**JUGARAN LOS MEJORES EQUIPOS DE ARGENTINA CON LOS DE URUGUAY**

**BUENOS AIRES**.—(U. P.)—Ha quedado concertada la realización de un torneo nocturno de fútbol entre equipos uruguayos y argentinos, una vez terminado el campeonato local. El torneo se disputará el día sábado, 5 de noviembre, en el Estadio Nacional, y participarán en él los equipos River Plate, Boca Juniors, Independiente y Racing de Argentina, y Peñarol, Nacional y un combinado de los demás equipos uruguayos.

Se jugarán en Buenos Aires y Montevideo, será preparado el 14 de noviembre. Finalmente, anunció que el interventor en la Asociación del Fútbol Argentino, Arturo Bullrich, ha aceptado una invitación para presentar el match "clásico" del fútbol uruguayo, entre Nacional y Peñarol.

Autorizada por Decreto N.º 2.576, de 5 de Septiembre de 1941, y modificada por Decretos N.ºs 1.233, de 27 de Marzo de 1942; 2.231, de 22 de Mayo de 1947; N.º 10.760, de 10 de Diciembre de 1951; 7.574, de 5 de Noviembre de 1952; N.º 2.470, de 5 de Abril de 1954, y 2.618, de 12 de Mayo de 1955.

**TEJIDOS Y VESTUARIOS "VESTEX" S. A.**

Balance General al 30 de Junio de 1955

Table with columns: ACTIVO, PASIVO, CAPITAL. Details include assets like land, buildings, equipment and liabilities like capital, reserves, and debts.

**GANANCIAS Y PERDIDAS**

Income Statement table showing products of sales, expenses, amortizations, and final net income.

**Record chileno se intentará quebrar en el torneo de natación que se realiza hoy**

En la segunda reunión de la "Semana del Cronista Deportivo".— Será el de la posta de 4 x 100 metros, 4 estilos.— Interesante programa en homenaje a los periodistas.

Con un interesante programa de natación prosigue esta noche en la Piscina Escolar temperada, la "Semana del Cronista Deportivo", que se inició anoche con un lucido festival de hockey en patines. Para esta oportunidad, la Federación de Natación, con la colaboración de la Asociación Metropolitana, ha preparado un conjunto de pruebas, en homenaje a los periodistas deportivos, en las que intervendrán elementos de primera categoría, los más destacados especialistas nacionales, que se están preparando para integrar el equipo internacional que actuará en el Campeonato Sudamericano, de febrero de 1956.

**BASQUETBOL**.— En el programa de la "Semana del Cronista Deportivo", se correspondió intervenir mañana, al basquetbol, el que se presentará en la cancha de la Universidad de Chile, entre cuadros Arturo Prat, con dos partidos. Como preliminar, entre cuadros femeninas, se iniciará a las 20.30 horas. La selección de Santiago, en que tomarán jugadores como Amalia Villalobos, María Orsini y Lucrecia Terán, enfrentará al Ferroviario, que será reforzado por Irene Valdeaga, la principal figura del equipo chileno vicecampeón panamericano de 1954, y distinguida como la Mejor Deportista de 1955, frente al Instituto Pedagógico, puntero de la competencia de la Asociación de la Universidad de Chile.

**ESTADIO NACIONAL**

Durante el período comprendido, entre el sábado 3 y el viernes 21 de octubre de 1955, concurren al Estadio Nacional para practicar deportes, o como visitantes, 20.853 personas. De ellas, 10.455 fueron escolares: 8.398 adultos, pertenecientes a diferentes instituciones físicas o particulares, y 2.057 visitantes del país y del extranjero. Resumen de algunas de las instituciones que han concurrido a la práctica de deportes:

Table showing attendance statistics for different categories: FÚTBOL, ATLETISMO, TENIS, GIMNASIA, etc.

**JULINHO (2), MONTUORI Y VIRGILI, DIERON EL TRIUNFO A "FIORENTINA"**

**ROMA, 25 (U. P.)**.— Resultados de los encuentros efectuados hoy por el Campeonato de Fútbol Profesional Intercontinental. Torino 0; Triestina 1; Milán 3; Nápoles 1; Roma 1; Fiorentina 4; Atalanta 1; Génova 2; Sampdoria 1; Spal 2; Bologna 1; Lazio 1; Lanerossi 3; Padua 2; Pro-Patria 1; y Juventus 2. Novara 2. (Jugado el sábado).

**ROMA, 25 (U. P.)**.— Fuertemente ayudado por el velocista brasileño Américo Murolo, el equipo Lanerossi se anotó hoy un gran triunfo sobre el Lazio, de Roma, al cual venció por tres goles a uno en el estadio Olimpico de esta capital. Murolo, que anteriormente perteneció al Linense de Brasil, marcó primero dos goles a los 21 y 24 minutos del primer tiempo, sorprende al guardavalla Lovati primeramente con una habilífera y tres minutos después, con un rápido tiro angular que al principio pareció ir fuera de la valla, pero que de pronto se curvó y pasó por entre los brazos extendidos de Lovati.

**VIENE**.— Enrique Mores, número 1 del ranking del tenis nacional, que comenzó el viernes 4 de noviembre, en el Estadio Español. La presencia de Mores, será una atracción más en un campeonato que de se anuncia que intervendrán varios cracks extranjeros.

**NACIONAL DE TENIS SERA EN NOVIEMBRE**

Entre los días 4 y 13 de noviembre próximo se disputará, en las canchas del Estadio Nacional, el campeonato de tenis de Chile, que contará con la participación de numerosos cracks extranjeros de prestigio mundial, tales como el sueco Sven Davidson, el italiano Giuseppe Merlo, el ortomericano Art Larsen, el argentino Enrique Mores y el polaco exiliado Vladimír Skonecki.

**LISTA DE PRECIOS**

Price list table for beer products including Pilsener, Stout, and various bottled and bottled-in-bottle options.

**En la "U" continúan elecciones internas**. Han continuado efectuándose las selecciones para los directores de las diferentes ramas del club Universidad de Chile. En las dos últimas semanas, fueron elegidos ya, las siguientes personas, en las ramas que se indican: Esgrima, Wainstein, y señores Eduardo Wainstein, directores, señores Sergio Vergara e Isaac Goldstein, Esquí y Andinismo, presidente, señor Severo Pérez, directores, señores Pablo Uribe, Carlos Noriega, Jorge von Lowenstein, Helma (Schlack), Rafael Pizarro, Iván Uribe, Hugo Campos y Eduardo García. Asociación Universitaria de Natación, presidente, señor Isaac Prokovich; vicepresidente, señor Rodolfo González Herrera; secretario, señor Hector Green; directores, señores Eduardo Monardé, Jorge Arnedo y Jorge Marín.

SANTIAGO, 24 de octubre de 1955.











GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARRAS — V. y N.: La violación de Lucrecia. CAUPOLICAN — V. y N.: Nueva...

CINES

ALAMANDA — R.: El látigo de la vida. ALICIA — V. y N.: La hija...

Sobre "Dirección Teatral" dará hoy una conferencia joven regisseur argentino

Hoy a las 11 horas el señor Tito Copolansco, joven y distinguido director italo-argentino...

ISIDRO BENITEZ Y LOS MUCHACHOS DE SU SHOW LLEGARON A STGO.

Por la combinación internacional de Aerolíneas Argentinas arribaron el lunes a Los Cerrillos, los artistas...

CARTEL Y LABORES DEL TEATRO EXPERIMENTAL

A las 19 horas de hoy será ofrecida en el Teatro Experimental una nueva representación de "La violación de Lucrecia"...



EL ASTRO ESPAÑOL Y LA NEGRA LINDA.

Sabido es que el público femenino es el que consagró a Miguel de Molina como el mejor intérprete de la canción popular española...

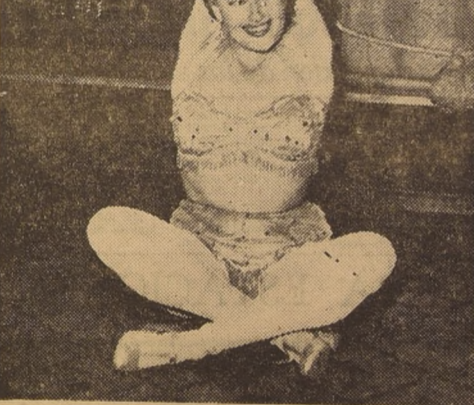
"VOILA PARIS" SERA EL TITULO DE LA NUEVA REVISTA DEL T. OPERA

Buddy Day preparó su próximo título que dará a conocer en el curso de esta semana. La fecha se fijará esta tarde...

METRO-LAS LILAS. BANDA 141 TELEF. 83361. PLAZA LUETO COUSINO TELF. 43116. HOY con GLENN FORD y ANNE FRANCIS...

CONFITERIA "GOYESCAS" MERYDE

despide hoy a su extraordinaria estrella MERYDE, bella y extraordinaria cultora del plástico moderno...



MERYDE, bella y extraordinaria cultora del plástico moderno que en su larga actuación en el escenario de "Goyescas" ha causado la admiración de todo nuestro público...

Mañana YORK SUS SUSTOS Y LOCURAS ARRANCAN carcajadas. Hoy CITY con ANNE CRAWFORD y PEGGY CUMMINS...

"Mañana es demasiado tarde" en el cine Real

Pier Angeli, Gino Lurini, Vittorio de Sica y Gabriella Dorziat, en el reparto de la cinta italiana "Mañana es demasiado tarde"...

Coro de la U. de Chile se presenta esta tarde

El conjunto de madrigalistas del Coro Universitario y el Coro mixto de la Universidad de Chile...

Al Teatro San Antonio pasará a actuar la Cia. de Comedias Musicales de Alba Regina

Un anhelo de muchos aficionados al teatro se verá satisfecho el viernes 4 de noviembre, cuando en el Teatro San Antonio...

DOBLE PROGRAMA FOX MANANA EN EL MIAMI

"La Princesa del Nilo" relata la historia de una cautiva que se convierte en princesa de día y seductora...

"Sinu el egipcio" se estrenará el miércoles

Definitivamente, se estrenará el próximo miércoles, en el cine Astor, la superproducción de la Twentieth Century Fox "Sinu el Egipcio"...

"GENTE BRAVA"

elenco chileno DIRECCION: RAFAEL FRONTAURA Localidades en venta

SABADO 29

Vermouth y noche Espectáculos Montevideo PRESENTA "ACCION POR LA CULTURA Y EL TEATRO CHILENO"...

Cocina de 5 platos ENLOZADA Y CROMADA PARA EL Sorteo de Navidad AUSPICIADO POR "LA NACION"...

"Carmen", la ópera de moda en estos días, se canta hoy en el Teatro Municipal

Magnífico reparto tendrá la composición de Bizet. La ópera "Carmen", de Georges Bizet ha vuelto a cobrar actualidad...

"A MEDIA LUZ LOS TRES" SE ESTRENA EL VIERNES

Silvia Piñero, la celebrada actriz cómica, es la protagonista de la comedia de Milva "A media luz los tres"...

Por última vez, hoy despedida del Circo Las Aguilas Humanas 1955.

vermut infantil 6.20 y noche 9.40 Mañana jueves 27, debut en VALPARAISO. Debido a retraso de las obras de acondicionamiento del terreno del Estado Chileno...

Estas últimas funciones se presentan hoy en vermut infantil a las 6.20 de la tarde, dedicada a los niños...

TEATRO Pacifico BANDERA Y HUERFANOS FONOS 62921-62374 El mundialmente famoso Miguel de Molina y su gran compañía...

TEATRO MUNICIPAL TEMPORADA LIRICA ITALIANA AUSPICIADA POR LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD HOY MIÉRCOLES, A LAS 18.30 CUARTA FUNCION DE ABONO TURNO "B"...

TEATRO MUNICIPAL TEMPORADA LIRICA ITALIANA HOY MIÉRCOLES, A LAS 18.30 CUARTA FUNCION DE ABONO TURNO "B" la ópera de J. Bizet "CARMEN" Principales intérpretes: MONCHA DOIS, RAFAEL LAGARES...

HOY CITY ROTAS SUS ALAS SE ARRASTRAN POR LOS ANTROS DEL PECADO Angeles Caídos

Por fin HOY Isidro BENITEZ y su show sudamericano Tula MONTENEGRO Violeta STOLL, Katy DEL ROY, Jack BROWN, Las chicas del Bim-bam-bum, Tula CAVALCABO King's Club

# Gran Bretaña revisa sus concepciones estratégicas

## Más impulso a la aviación y menos presupuesto a la Marina y Ejército

LONDRES. — (ANSA). — Los planes militares de Gran Bretaña se hallan en pleno proceso de revisión. Parten del principio de que las fuerzas militares occidentales no pueden competir con los ejércitos comunistas, de no mantener el predominio atómico. Y de que ese predominio, es el único medio para alejar el peligro de un nuevo conflicto mundial. Sobre esa base, Gran Bretaña ha decidido incorporarse a

LA INFANTERIA TERRESTRE. — El ejército inglés debe ser enfocado desde el punto de vista imperial. Está esparcido sobre todos los continentes y dividido en seis bloques principales: Corea, Hong Kong, Medio Oriente, África oriental y Alemania. Debe ser apto para afrontar la guerra nuclear.

para las guerrillas en la jungla y desplazarse rápidamente de una parte a otra del mundo. Ello evidencia las dificultades de su reorganización. Una de las prioridades primarias consiste en el reordenamiento de las fuerzas de policía y coloniales, de manera que sean plenamente eficientes tanto para las necesidades lo-

cales como para su eventual traslado aéreo a cualquier lugar, a fin de evitar el empleo de tropas metropolitanas. El hecho de que se haya encomendado el estudio previo al general Templer, nuevo Jefe del Estado Mayor Imperial, concede al hecho su real importancia y advierte sobre las dificultades que le acompañan.

El reordenamiento exige la constitución de unidades ligeras, elásticas, flexibles y versátiles, a emplear en cualquier lugar, dotadas de gran volumen de fuego y excelentes medios de transporte, incluso aéreo, que si es posible, las liberen de las rutas férreas y ordinarias. Dos de esas unidades se hallan ya en proceso de constitución y serán probadas próximamente en Alemania.

Cuando la reforma haya sido llevada a cabo, el Ejército estará constituido por 6 divisiones de infantería, 4 acorazadas, 1 aerotransportada, 3 brigadas de infantería y 3 acorazadas independientes. Cuatro divisiones continuarán desplazadas en Alemania por exigencias de la NATO y dos constituirán una reserva estratégica en territorio metropolitano. También formará parte del Ejército un cuerpo de 48 batallones para operaciones de salvamento y contra fuego, agentes de ligazón con la Defensa Civil, que tendrá una organización sostenida por un presupuesto propio de 70 millones de libras esterlinas.

LA MARINA. — Por su parte, la Marina conservará sin cambios su misión fundamental en la guerra: defender las comunicaciones marítimas y responder a misiones ofensivas. Su evolución futura no prevé por el momento el desmantelamiento de ninguna unidad.

Al terminar la reorganización, la Marina de Guerra Británica estará integrada por cruceros poderosamente armados, cazas muy veloces, submarinos de gran autonomía y grandes portaviones. Esas unidades, de concepción totalmente revolucionaria, estarán dotadas de proyectiles cohetes, reemplazando las actuales naves de gran peso y poca velocidad. Se hallan en construcción ya cinco portaviones. Unas cien empresas están dedicadas a la construcción de proyectiles cohetes.

LA AVIACION. — En cuanto a la Aviación, su número y carácter se hallan en relación con las necesidades de la NATO. Su efectividad se basará en la cantidad y calidad de armas nucleares que podrá transportar. Se halla en curso de construcción gran número de bombarderos "V" (Valiant), que pueden contrarrestar las bases soviéticas. También se proyecta disponer de gran número de grandes aparatos de transporte "Britannia", para cubrir las necesidades de rápidos desplazamientos de fuerzas. Asimismo, se trabaja intensamente en la constitución de una reserva de armas atómicas.

El concepto estratégico fundamental sigue siendo la defensa. Sin embargo, el mariscal Montgomery, poco tiempo atrás, advirtió que no se debe ampliar tanto el concepto de defensa, "que la fuerza militar general pueda sufrir las consecuencias de ello".

# POBLACION "CALLAMPA" EN PARIS



PARIS. — La crisis de la vivienda no es un problema exclusivamente chileno — como lo creen algunos papanatas —, sino que se repite en países de jerarquía cultural, como Francia. He aquí, por ejemplo, una población "callampa" establecida junto al Sena, cerca del Puenle Sully de la Ciudad Luz. Consiste en 90 tiendas, como las que las tribus nómades levantan en el desierto, y mediante ellas se procuraron un techo 88 familias de obreros, que tienen 240 niños. Mentor de estas poblaciones de emergencia es un hombre que mora en el corazón de los humildes: el abate Pierre. — (Fotó Intercontinental)

## FANTASIA Y REALIDAD



EN "BRIGADOON", ciudad imaginaria de Escocia, los sueños son realidad, pero gracias a Cyd Charisse, actriz y bailarina que, en este próximo film de la M-G-M, muestra toda la escultural gama de sus encantos. Sus partenaires son, el pelirrojo Van Johnson y el ágil coreógrafo Gene Kelly.

## La producción de materias primas es tan importante como el desarrollo industrial

### Los altibajos, según un estudio del Chase Manhattan Bank de Nueva York

AMPLIARAN PUERTO SAN JUAN DE LUZ

PARIS. — (SFI). — Una ampliación del puerto de San Juan de Luz, convertido recientemente en el primer puerto francés del atún, ha sido proyectada. Las obras durarán de doce a dieciocho meses, y su costo será de unos 400 millones de francos. Los planes prevén también la instalación de un frigorífico con capacidad para 1.000 toneladas y destinado a la conservación del pescado en la temporada de la gran pesca.

de la América Latina. Desde 1940 hasta 1954, las exportaciones de estos dos países han experimentado una fluctuación anual media inferior al 12 por ciento. En cambio, países como Chile, Cuba, Bolivia y el Brasil, cuyas exportaciones totales dependen en un 60 o más de un sólo producto, han sufrido en su comercio exportador fluctuaciones medias del 14 al 21 por ciento.

### CAS LATAS DE MI ABUELO

O LA DISPARATADA HISTORIA DE 50 AÑOS SANTIAGUINOS

PERIODISTAS DE ANTAÑO Y HOGAÑO

Antonio Acevedo Hernández ha recopilado cuanto hay, sobre todo cuanto hubo, cuanto hubiera habido y pudiera haber habido, sobre todo lo que sería posible que hubiera existido y jamás hubiera podido existir, en un libro empastado que nos da noticias muy claras sobre lo que fue el periodismo en Chile.

—Esta excelente caballería por el año mil ochocientos y tantos, cast el mil novecientos, se quejaba de que los diarios no trajeran noticias.

—En verdad, para los periodistas de entonces no las había.

—No era noticia sino lo que les afectara muy directamente.

—Dos millones de muertos en China, por una guerra, era noticia menos importante que la diarrea, por ejemplo, del gacelero de milia Emilia.

—Esta dama era el centro de la sociedad santiaguina.

—Se sostenía con singular desenfado que las "polémicas" eran la vida de los diarios.

—Esta sociedad, que no se compone de 50 familias, sino de una sola castellanovasca en la que todos somos, por lo menos, primos en cuarto grado, vivía de las "polémicas".

—Un primo le echaba "garabatos" a otro primo, él lo le contestaba al primo, pero un abuelo —lleno de pundonor— le rompía a otro las narices frente a Gath y Chaves.

—Por respeto a los mayores, el descendiente no le contestaba los puñetes al abuelo.

—El abuelo se retiraba lleno de honor y el nieto lleno de... —Es decir, lleno de gloria, porque la gloria era el respeto a la familia.

—El oro de California fue una noticia bomba según Acevedo Hernández.

—Lo fue también, según la historia, puesto que todo lo más grande de nuestra sociedad vasca invitó su plata en comprarse un pasaje y partió a California a buscar oro en los nuevos yacimientos descubiertos por un improvisado aulo.

—Hasta mi tío Federico partió, llegó y volvió.

—De sus andanzas por los "placers" se trajo un loro blanco de cresta roja.

—La edad de este loro, de este loro milenario, sirvió para medir la edad de las dos viejas solteronas que eran mi tía Lolo y mi tía Chita.

—También se trajo un sobrenombre.

—Era pequeño, como somos todos nosotros, y lo llamaron no sin gracia "Taquito de oro".

—El siempre lo negó, pero se decía en Santiago que era prestamista.

—En efecto, estaba prestando en Chile, a grueso interés, lo que le daban los "placers" de California.

—Sobre este mundo de California, cuando se lea a Acevedo Hernández, uno se hace una idea muy extraña.

—El viejo benemérito y simpático escritor quiere darnos una idea en sus libros del Struggle Life.

—Creo describirnos gentes buscando pepitas de oro en todas partes.

—En verdad, cuando doblamos la última página, con la boca abierta de carcajadas, no podemos olvidar que Acevedo Hernández es un personaje muy próximo de Quevedo.

—Mejor que describirnos la casa de las pepitas de oro nos ha contado una cantidad inmensa de tribuñerías, silvercuneras y canalladas y otras gracias de los chilenos en California.

—Todo el mundo cayó su tierra, sacó sus entrañas, escaró sus vísceras, las volvió a enterrar.

—La tierra se hizo fértil y rica, tan fértil y rica que hoy sigue siendo el vergel de la humanidad.

—El vergel total: las mejores manzanas, las mejores naranjas, las más lindas uvas, las preciosas toronjas, y los preciosos trajes de baño llenos de la más rica carne de California.

—Si uno pensaba como filósofo, si uno fuera un Sócrates moderno, o un Platón menos entristecido, haría una larga filosofía.

—Comenzaríamos en Chile, con un Acevedo Hernández quejándose de que no había noticias para los diarios: siguiendo de la mano; luego, una última uberrima de pepitas de oro al alcance de la mano; luego, caracoles, manzanas, peras, papayas, entrucadas en papetes de colores, y envasadas en delgados cajones de tablas de alamo, para ir a recoger el apetito del mundo.

—Y terminamos con que todo el oro de California, oro que en metálico ya no existe, es una serie de fotos que se publica en todos los periódicos del mundo.

—Lindas caras, el seno de Abraham hecho sublime y apetitoso, esculpidas maravillosas y piernas que son más lindas que los más lindos ojos del mundo.

—El oro se presenta en muchos colores.

—Pero el oro verdadero son las más lindas muchachas de California.

# EN DOS GLANDULAS DE REDUCIDO PESO SE HALLA EL SECRETO DE UNA NORMAL EXISTENCIA HUMANA

## Ahora se ha descubierto que también los tumores malignos dependen de las suprarrenales

ROMA, (ANSA). — Entre los congresos médicos que todos los años se realizan en Italia, hay dos que, sin duda alguna, revisten un particular relieve: son ellos el de Medicina Interna y el de Cirugía, o sea, los de las dos grandes ramas del arte del curar. Por tradición, ambos congresos se rea-

lizan simultáneamente, discutiendo sus problemas propios, pero confluyen en una sesión plenaria, en la que siempre se examina un tema cuyos aspectos han sido convenientemente analizados, tanto por los clínicos como por los cirujanos.

timo que tiene su más frecuente exteriorización en la llamada enfermedad de Cushing, y que ocasiona una inusitada obesidad en ciertas partes del cuerpo, llamada "obesidad de búfalo". Aparte de otras múltiples manifestaciones mórbidas, la última que actualmente se ha descubierto es que, en no pocos casos, los tumores malignos suelen estar en relación

directa con el anormal funcionamiento de las suprarrenales. Ello justifica el creciente interés científico que suscitaban esas mismas glándulas, cuyo completo conocimiento anticipa para la ciencia médica la posibilidad de avanzar se pasos asignados hacia la solución de no pocos de los problemas que a la fecha le preocupan.

LOS SINDROMES. — En esta oportunidad, el tema en debate fueron los síndromes de las hiperfunciones de las glándulas suprarrenales, esos minúsculos órganos situados encima de los riñones, y que, no obstante su reducido peso y volumen, cada día atraen el mayor interés de los estudiosos, al punto de ser hoy consideradas como pilares fundamentales del organismo, a cuyo normal funcionamiento contribuyen fabricando las hormonas indispensables para la vida y para múltiples tareas. De tal manera, hoy ya no parece tan aventurado el axioma de Albright, para quien "conocer las suprarrenales es conocer la medicina interna".

CAUSAS DE MORBILIDAD. — Es natural entonces que las lesiones anatómicas o disfuncionales de las suprarrenales provoquen toda una serie de cuadros morbosos que pueden ser el resultado tanto de un defecto como de un exceso de actividad, caso este último que tiene su más frecuente exteriorización en la llamada enfermedad de Cushing, y que ocasiona una inusitada obesidad en ciertas partes del cuerpo, llamada "obesidad de búfalo". Aparte de otras múltiples manifestaciones mórbidas, la última que actualmente se ha descubierto es que, en no pocos casos, los tumores malignos suelen estar en relación

directa con el anormal funcionamiento de las suprarrenales. Ello justifica el creciente interés científico que suscitaban esas mismas glándulas, cuyo completo conocimiento anticipa para la ciencia médica la posibilidad de avanzar se pasos asignados hacia la solución de no pocos de los problemas que a la fecha le preocupan.

## ULTIMA VUELTA DE DISRAELI AL CIRCULO DE PARLAMENTARISMO

LA CORTESONA. — Conocida es aún por el público la alta virtud sumativa de la cortisona. Pues bien, ella es producida por el sector externo o cortical de estas glándulas, junto con la hidrocortisona y el corticosterone, mientras que en el sector interno o medular de las suprarrenales se producen otras dos hormonas de no menor importancia: la adrenalina y la noradrenalina. Estas sustancias

"CUANDO DISRAELI se dejó hacer Lord y Conde de Beaconsfield por la Reina Victoria, su más encarnizado rival —Gladstone—, dijo: "¡Comde! No puedo permitirle que no se haya hecho Duque". Pero la víspera de que fuera anunciada la decisión de la Reina, su viejo Primer Ministro se apoyó en el brazo de su secretario para dar por última vez la vuelta al cuadrado rudo del salón de sesiones de la Cámara de los Comunes —que es la cuadratura de círculo del parlamentarismo y de la política—, y un joven diputado le vio salir con los ojos llenos de lágrimas. Sus propios adversarios comentaron su retirada de la Cámara Baja, diciendo: "No sólo era brillante, sino que daba brillantez a los demás". "No podíamos imaginar hasta qué punto el cambio sería grande. Toda la caballería, todo el encanto de la política parece que se han ido. No queda más que la rutina". "De aquí en adelante el juego será como en el ajedrez cuando desaparece la Reina: una miserable lucha de peones". Y alguien llegó a escribirle: "Ya no veremos nunca a vuestro igual; los días de los gigantes han pasado". (Antonio BOTIN POLANCO, español).

## PARA ESTACIONES DE RADAR



CIRCULO POLAR ARTICO. — Estos tamberos de combustible acaban de ser desembarcados desde barcos del Servicio de Transporte Militar Marítimo de los Estados Unidos, y forman parte de una gigantesca operación, emprendida por la Armada y el Servicio mencionado, que comprende de más de medio millón de toneladas de abastecimientos y equipos. Con ellos se instalará la "Lina-Dew", que abarcará una serie de estaciones de radar, como advertencia, a través del techo del mundo, más allá del Círculo Ártico. (Foto UNITED PRESS.)

### Femérides de hoy

OCTUBRE 26

- 1840 Se decreta la fundación de los Anales de la Universidad de Chile. Su primer director fue Salvador Sanfuentes.
- 1846 Fundación del Conservatorio Nacional de Música.
- 1884 Pasteur descubre el suero antirrábico.
- 1890 Se entrega al servicio el viaducto del Malleco, obra del ingeniero chileno Aurelio Lastarria.
- 1904 Se recibe el primer arquitecto, en la Universidad de Chile: Hermógenes del Canto Aguirre.